

## **Digital** Camera

Quick Start Guide

For more details about the camera operation and troubleshooting, please read the User Manual located on the CDROM disc included with your camera or visit <u>http://www.hp.com/support</u> and download it for the camera support page.

## Tour of Your HP Camera

### **Front View**



- 1. Flash
- 2. Self-timer LED / AF Assist Lamp
- 3. Lens
- 4. Microphone

### **Back View**



- 5. LCD Screen
- 6. Zoom Buttons
- 7. LED Indicator
- 8. Menu Button
- 9. Function / Delete Button
- 10.OK Button / 4-way Navigation Control
- 11.Playback Button

### **Top View**



- 12.Stabilizer Button
- 13.Speaker
- 14.Shutter Button
- 15. Power Button

## **Bottom View**



16.Tripod Screw Hole17.Battery Compartment18.SD Card Compartment

## Left/Right View



19.USB Port 20.Strap Ring

Ð

## 1. Getting Started Attach the Camera Strap

To reduce the risk of dropping the camera, it is strongly recommended to attach and use the provided camera strap

## **Inserting the Batteries**

Follow these instructions to insert the batteries into the battery compartment.

- If the batteries are already installed, make sure to power off the camera before removing and inserting recharged or new batteries.
- 2. Open the battery compartment at the bottom of the camera as illustrated.







3. Insert the batteries into the compartment with correct orientation as illustrated.



4. Close and secure the battery compartment.



## Inserting an SD/SDHC Memory Card

It is highly recommended that the camera storage is expanded by inserting a SD or SDHC memory card. These memory cards are available at most consumer store and online locations.

- Make sure to power off the camera before proceeding. Inserting the memory card while powered on may damage the card and camera.
- 2. Open the memory card compartment at the bottom of the camera.
- 3. Insert the SD/SDHC card into the memory card slot with the metallic connectors facing the front side of the camera as illustrated below.



- Push the SD/SDHC card into the memory slot until it clicks into place. If the card does not click into place, repeat the previous step to ensure proper orientation.
- 5. Close the memory card compartment.



The 720p video recording capability of this camera requires a class 6 (High Speed) SD/SDHC memory card.

#### - To remove the SD/SDHC card

- Make sure to power off the camera before proceeding. Removing the memory card while powered on may damage the card and camera.
- 2. Open the memory card compartment.
- Gently push the card until it clicks and pushes our of position.





## 2. Initial Settings

When the camera is powered up for the first time, please set the display language and date & time.

## Setting the Language

- 1. Use the 4-way navigation control to move through the selections.
- 2. Highlight the desired language and press the **OK button**  $\bigcirc^{\circ}$  to select.

### Setting the Date & Time

- 1. Use the 4-way navigation control to move through the selections and to change the setting values.
- 2. Press **OK button**  $^{OK}$  when finished. This will save your date and time settings.
- 3. If necessary, press **Menu button** to close the menu.

At this point, the camera settings are set to the default automatic mode and is ready to take photos and videos.

## Modes

This camera has a two mode selector switch. The different modes are:



### Scene Mode

- Set to Scene mode to capture images and record videos and audio clips.
- Scene mode can be further set to many options such as auto, video and scene selection. See "Selecting the Scene mode options" below.

Scene mode is selected by default when using the Power button to turn on the camera. When you turn on your camera using the Power button, it will automatically set to scene mode.

## **Playback Mode**

• Set your camera to Playback mode so you can view and edit captured images as well as playback videos and audio clips. You can also attach a voice memo to any image in this mode.

#### - Switching between Scene Mode and Playback Mode

In Scene Mode, press the Play button to switch to Playback mode. In Playback Mode, press the Play button to switch back to Shooting mode.

### Selecting the Scene Mode options

- 1. Set the camera to Scene Mode.
- 2. Press **MENU** to launch Scene Mode Menu.
- 3. Select Scene Mode, and then press to enter submenu.
- 4. Select a mode.
- 5. Press the **OK** (OK) **button** to apply selected mode.



Use the 4-way navigation control to move through the menu selections.

## 3. Taking Photos

This camera is designed to make the experience of taking photos simple and quick. It's Auto mode feature will optimise the internal settings so that in most situations, it can take photos with ease. This camera also has additional modes and features that extend the capabilities for the more experienced user.

1. Power on the camera by pressing the **Power button D**POWER.



2. Frame the shot using the focus bracket on the LCD monitor.

- 3. Lightly pressing the **Shutter button** down to the halfway position will start the automatic focus and adjustments to the exposure level. When the camera has successfully completed this automatic routine, the focus bracket will turn green. If the automatic focus and exposure routine is not successful, the bracket will turn red. If this occurs, simply release the shutter and repeat this step until the bracket turns green. In some situations, lighting and contrast may be insufficient for the camera to successfully complete the auto focus and exposure level routine. If this occurs, try better lighting.
- 4. Pressing the **Shutter button** down fully will take the photo. If you take the photo when the bracket is red, the focus and exposure may not be correct.

If the shake warning icon  $\mathbb{M}^{0}$  appears, hold the camera steadily, with your arms at your side or use a tripod to stabilize the camera to reduce the risk of blurred photos.

## 4. Using the Function Menu

The Function Menu is used to quickly adjust basic capture settings while in Photo and Video mode. In Photo mode, the Function menu displays the last 6 scene modes used as well as allow changes to be made in resolution and file compression quality settings, (EV compensation, Auto White Balance (AWB), ISO settings, Metering, and Color mode may be available for different scene modes). In Video mode, the function menu displays and allows changes to be made to Video resolution setting, AWB, Metering, and Color mode.



- Press the **FUNC** button of your camera to launch the Function Menu.
- Press the FUNC button again to close the menu.
- The Menu bar displays the current status of the camera settings. Only the available functions for the settings are shown as icon on the menu bar.
- The available options for each item on the menu bar are shown in the Menu options.
- Use the  $\clubsuit$  or  $\clubsuit$  key to move through the menu selections then press the **OK button** OK to save and apply the changes.



Menu Options

## 5. Playback

Playback the photos, video and audio clips on the LCD screen.

## Viewing in Single Navigation

The Single navigation mode displays the image one by one on the LCD monitor. To view images/videos/audio clips, follow the steps below.

- 1. Slide the Mode switch to Playback mode
- The camera's LCD screen with display an image. To understand the icons and other information on the screen, please see "Photo Mode Screen Layout" in the electronic User Manual on the software CD-ROM.



#### Still Image

- 3. Use the 🖤 or 🍹 keys to view next/previous image/video/audio.
- 4. To play a movie or audio clip, press the **OK button**

## 6. Using the Setup Menu

You can access the Setup menu whether you are in Record or Playback mode.

The Setup menu allows to configure general camera settings.

- To enter the Setup Menu:
- 1. Press **Menu button** Menu to launch the Record/ Playback Menu.
- 2. Use the 🖤 or 4 keys to switch the menu tab to Setup menu.
- 3. Use the O or O keys to move through the menu selections.
- To select an item, press the OK button or 4 key.



- 5. Change the submenu settings using the 4-way navigation control.
- 6. Press the OK button  $\bigcirc^{OK}$  to save and apply settings.

# Getting Help

Should you have a technical support question or your HP Digital Camera require service within the warranty period, please contact the original point of purchase or an authorized HP reseller in your country. If service is not available at those locations, please contact an HP Branded Product warranty agent from the support contact list provided below. A service agent will work with you to troubleshoot your issue and if necessary, issue a Return Material Authorization (RMA) number in order to replace your HP Branded Product. For warranty claims, you will be required to provide a copy of your original dated sales receipt as proof of purchase and the issued RMA number. You will be responsible for shipping charges when shipping the product to the service center. The service agent will provide you with an address and you will also be responsible for any shipping charges to the warranty service center. Once your typically within 5 business days.

Contact/phone Support:					
Language	Contact/phone Support:				
中文	simp.chinese@hpodd.com				
	trad.chinese@hpodd.com				
Deutsch	deutsch@hpodd.com				
Nederlands	hollands@hpodd.com				
English	english@hpodd.com				
Español	espanol@hpodd.com				
Français	francais@hpodd.com				
Italiano	italiano@hpodd.com				
日本語	nippon@hpodd.com				
한국어	korean@hpodd.com				
Português	portugues@hpodd.com				
Svenska	svensk@hpodd.com				

Contact/phone	Support:							
Country		Language		Number				
Europe Region	Europe Region (EMEA)							
België		Nederlandsk/ Deutsch		+ 32 2700 1724				
Deutschland		Deutsch		+ 49	9 6950073896			
España	España Españ		pañol		+ 34 914533458			
France	France		Français		+ 33 171230454			
Ireland		English		+ 353 1850882016				
Italia		Italiano		+ 39 269682189				
Nederland	Nederland Nederland		sk	+ 31	202015093			
Schweiz	Deutsch/ Fra		- rançais/ Italiano	+ 41 18009686				
UK		English		+ 44 2073652400				
North America								
United States	English			1.86	6.694.7633			
Canada		English an	d Français	1.86	6.694.7633			
Country	Lan	guage	City	•	Number			
			Mexico City		52.55.1204.8185			
México	Espa	nñol	Guadalajara		52.33.1031.3872			
			Monterrey		52.81.1107.2639			
Venezuela	Espa	nñol	Caracas		58.212.335.4574			
Colombia	Espa	nñol	Bogota		57.1.508.2325			
Perú	Espa	nñol	Lima		51.1.705.6232			
Chile	Espa	nñol	Santiago		55.11.5504.6633			
Brasil	Port	uguês	Sao Paolo		55.11.5504.6633			
Argentina	Espa	nñol	Buenos Aires		54.11.6091.2399			

Pour plus de détails sur l'utilisation de l'appareil photo et le dépannage, lisez le manuel de l'utilisateur qui se trouve sur le disque CDROM qui accompagne votre appareil photo ou visitez **http://www.hp.com/support** et téléchargez-le pour consulter la page d'assistance de l'appareil photo.

## Vues de l'appareil photo

- Vue de face



- 1. Flash
- 2. LED du Retardateur / Faisceau AF
- 3. Objectif
- 4. Microphone

- Vue de dos



- 5. Ecran d'affichage LCD
- 6. Boutons du zoom
- 7. Témoin LED
- 8. Bouton Menu
- 9. Bouton Fonction / Supprimer
- 10.Bouton OK/Contrôle de navigation 4 directions
- 11.Bouton Lecture

#### - Vue de dessus



- Vue de dessous

- 12. Bouton du stabilisateur
- 13.Haut-parleur
- 14. Bouton de l'obturateur
- 15. Bouton Marche



- 16.Trou fileté du trépied
- 17. Porte du compartiment de batteries
- 18.Compartiment pour la carte SD

- Vue de gauche/droite



## 1. Mise en route Fixez la dragonne de l'appareil photo

Pour diminuer le risque de faire tomber l'appareil photo, il est fortement recommandé de fixer et d'utiliser la dragonne fournie.

## **Installer les batteries**

Suivez ces instructions pour installer les batteries AA dans le compartiment à batteries.

- Si les batteries sont déjà installées, prenez soin d'éteindre l'appareil photo avant d'enlever et d'installer des batteries rechargées ou neuves.
- 2. Ouvrez le compartiment de la batterie au bas de l'appareil photo comme illustré.





3. Insérez les batteries dans le compartiment avec une orientation correcte, comme illustré.



4. Fermez et verrouillez le compartiment de batterie.



## Insérer une carte mémoire SD/SDHC

Il est fortement recommandé d'augmenter la capacité de stockage de l'appareil photo en insérant une carte mémoire SD ou SDHC. Ces cartes mémoire sont disponibles dans la plupart des magasins de consommables et les boutiques en ligne.

- Prenez soin d'éteindre l'appareil photo avant de poursuivre. Le fait d'insérer la carte mémoire lorsque l'appareil est allumé, risquerait d'endommager la carte et l'appareil photo.
- 2. Ouvrez le compartiment de carte mémoire au bas de l'appareil photo.
- Insérez la carte SD/SDHC dans le logement de la carte mémoire avec les connecteurs métalliques orientés vers l'avant de l'appareil photo comme illustré ci-dessous.
- 4. Insérez la carte SD/SDHC dans le logement pour carte mémoire jusqu'à ce qu'elle se clique en place. Si la carte n'émet pas un clic lors de la mise en place, répéter l'étape précédente pour assurer une bonne orientation.
- 5. Fermez le compartiment de carte mémoire.



Seules les cartes mémoire SD/SDHC de classe 6 [Haute vitesse] peuvent être utilisées avec la fonction d'enregistrement vidéo 720p de cet appareil photo.



### Pour retirer la carte SD/SDHC

- Prenez soin d'éteindre l'appareil photo avant de poursuivre. Le fait de retirer la carte mémoire lorsque l'appareil est allumé, risquerait d'endommager la carte et l'appareil photo.
- 2. Ouvrez le compartiment de carte mémoire.
- Poussez doucement la carte jusqu'à entendre un déclic et qu'elle sorte de son logement.
- 4. Retirez soigneusement la carte.



## 2. Paramètres d'origine

Lors de la première mise sous tension de l'appareil, veuillez définir la langue d'affichage, ainsi que la date et l'heure.

### - Choisir la langue

- 1. Utilisez le contrôle de navigation à 4 directions pour parcourir les sélections.
- Mettez en surbrillance la langue désirée et appuyez sur le **bouton OK** (OK) pour sélectionner.

### - Régler la date et l'heure

- 1. Utilisez le contrôle de navigation à 4 directions pour parcourir les sélections et de changer les valeurs de réglage.
- Appuyez sur le **bouton OK** OK quand c'est terminé. Cela enregistrera vos paramètres de date et d'heure.
- 3. Si nécessaire, appuyez sur le **bouton Menu** pour fermer le menu.

A ce stade, les paramètres de l'appareil photo sont réglés sur le mode automatique par défaut et l'appareil photo est prêt à prendre des photos et enregistrer des vidéos.

### Modes

Votre appareil photo a deux modes :



### Mode de scène

- Choisissez le mode scène pour capturer des images et enregistrer des clips vidéo et audio.
- Le mode scène peut être configuré sur plusieurs options comme la sélection automatique, vidéo et scène. Voir « Sélectionner les options du mode Prise de vue » ci-dessous.

### Mode de lecture

• Configurez votre appareil photo en mode Lecture afin de pouvoir visualiser et éditer des images capturées et lire des clips audio/vidéo. Dans ce mode, vous pouvez également attacher une note audio à chaque image.

Le mode scène est sélectionné par défaut quand vous utilisez le bouton Marche/Arrêt pour allumer l'appareil photo. Quand vous allumez votre appareil photo à l'aide du bouton Marche/ Arrêt, l'appareil s'allume automatiquement en mode Prise de vue.

#### - Basculer entre le mode scène et le mode Lecture.

En mode scène, appuyez sur le bouton Lecture pour basculer en mode Lecture. En mode Lecture, appuyez sur le bouton Lecture pour revenir au mode Prise de vue.

### Sélection des options du mode scène

- 1. Régler l'appareil photo sur mode scène .
- 2. Appuyez sur **MENU** Menu pour lancer le menu du mode scène .
- 3. Sélectionnez Mode de scène , puis sélectionnez pour accéder au sous-menu.
- 4. Sélectionnez un mode.
- Appuyez sur le **bouton OK** OK pour valider le mode sélectionné. Utilisez le contrôle de navigation à 4 directions pour parcourir les sélections du menu.



Use the 4-way navigation control to move through the menu selections.

# 3. Prendre des photos

Cet appareil photo est conçu pour permettre de prendre des photos simplement et rapidement. Sa fonctionnalité de mode Auto optimisera les paramètres internes de sorte que dans la plupart de situations, il pourra prendre des photos avec facilité. Cet appareil photo a aussi des modes et des fonctionnalités supplémentaires qui augmentent les capacités pour les utilisateurs expérimentés.

- 1. Allumez l'appareil photo en appuyant sur le **bouton Marche/ Arrêt** POWER.
- 2. Cadrez la prise de vue à l'aide du cadre de mise au point sur l'écran LCD.



- 3. Le fait d'appuyer légèrement sur le **bouton de l'obturateur bis** jusqu'à mi-course déclenchera la mise au point automatique et le réglage du niveau d'exposition. Lorsque l'appareil photo a correctement terminé cette routine automatique, le cadre de mise au point devient vert. Si la mise au point automatique et la routine d'exposition n'ont pas réussi, le cadre devient rouge. Si cela se produit, relâchez simplement le bouton de l'obturateur et répétez cette étape jusqu'à ce que le cadre devienne vert. Dans certaines situations, l'éclairage et le contraste peuvent se révéler insuffisants pour que l'appareil photo puisse mener à bien la mise au point automatique et la routine de niveau d'exposition. Si cela se produit, essayez un meilleur éclairage.
- 4. Le fait d'appuyer à fond sur le **bouton de l'obturateur** prendra la photo. Si vous prenez la photo lorsque le cadre est rouge, la mise au point et l'exposition risquent de ne pas être correctes.

Si l'icône d'avertissement de tremblement 🖑 apparaît, tenez fermement votre appareil photo, avec vos bras collés sur vos côtés ou utilisez un trépied pour stabiliser l'appareil photo afin de diminuer le risque d'avoir des photos floues.

## 4. Utiliser le menu Fonction

Le menu Fonction est utilisé pour ajuster rapidement les paramètres de capture de base lorsque vous êtes en mode Photo et Vidéo. En mode Photo, le menu Fonction affiche les 6 derniers modes utilisés et permet d'apporter des modifications aux paramètres de résolution et de qualité de compression des fichiers, (compensation EV, Equilibre auto des blancs (AWB), les paramètres ISO, Mesure et le mode Couleur peuvent être disponibles pour les différents modes scènes). En mode Vidéo, le menu de fonction s'affiche et permet d'apporter des changements au paramètre de Résolution vidéo, AWB, Mesure et mode Couleur.



- Appuyez sur le bouton FUNC (FONC) de votre appareil photo pour lancer le menu Fonction.
- Appuyez à nouveau sur le bouton **FUNC (FONC)** pour fermer le menu.
- La barre de Menu affiche l'état actuel des paramètres de l'appareil photo. Seules les fonctions disponibles pour les paramètres sont affichées sous forme d'icône sur la barre de menu.
- Les options disponibles pour chaque élément sur la barre de menu sont affichées dans les options du Menu.
- •Utilisez la touche 🏶 ou 🕻 pour vous déplacer parmi les sélections du menu, appuyez

ensuite sur le **bouton OK** OK pour enregistrer et appliquer les modifications. Options de menu



## 5. Lecture

Lire des images fixes, des clips vidéo et audio sur l'écran LCD.

## - Visualiser en Navigation unique

En mode Navigation unique les images s'affichent une à une sur l'écran LCD. Pour afficher des images/vidéos/clips audio, suivez les étapes ci-dessous.

- 1. Faites glisser le sélecteur de mode sur le mode Lecture
- 2. L'écran LCD affiche une image. Pour comprendre les icônes et autres informations sur l'écran



- 3. Utilisez les touches 🏶 ou 🕏 pour afficher l'image/vidéo/audio suivante/précédente.
- 4. Pour lire un clip vidéo ou audio, appuyez sur le **bouton OK**

## 6. Utilisation du menu Configuration

Vous pouvez accéder au menu Configuration que vous soyez en mode Enregistrement ou Lecture.

Le menu Configuration permet de configurer les paramètres de l'appareil photo numérique.

## - Pour aller dans le Menu Configuration :

- 1. Appuyez sur le bouton **Menu** pour lancer le menu Enregistrement/Lecture.
- 2. Utilisez les touches ♥ ou ♥ pour basculer l'onglet du menu sur le menu Configuration.
- 3. Utilisez les touches 🔽 ou 🖭 c pour parcourir les sélections du menu.
- 4. Pour sélectionner un élément, appuyez sur le **bouton OK** (OK) ou **4** sur la touche .
- 5. Changez les paramètres du sous-menu à l'aide du contrôle de navigation à 4 directions.
- 6. Appuyez sur le **bouton OK**  $^{OK}$  pour enregistrer et appliquer les réglages.



## Obtenir de l'aide

Si vous avez une question à poser à l'assistance technique ou faire réparer votre appareil photo numérique HP durant la période de garantie, veuillez contacter le point d'achat d'origine ou un revendeur HP agréé dans votre pays. Si le service n'est pas disponible dans ces régions, veuillez contacter un agent de garantie du produit HP dans la liste de contacts d'assistance fournie ci-dessous. Un technicien vous assistera pour remédier à votre problème et si nécessaire, émettra un numéro d'autorisation de retour de matériel (RMA) afin de remplacer votre produit HP. Pour les réclamations sous garantie, vous serez invité à fournir une copie de votre facture d'origine datée comme preuve d'achat et le numéro RMA émis. Les frais d'envoi seront à votre charge lors de l'envoi du produit au centre de réparation. L'agent de service vous fournira une adresse et les frais d'envoi seront aussi à votre charge pour l'envoi au centre de réparation sous garantie. Une fois votre produit reçu par ce centre de réparation, un appareil de remplacement vous sera envoyé sous 5 jours ouvrables en moyenne.

Contact/Assistance téléphonique :				
Langue	Contact/Assistance téléphonique :			
Chinois	simp.chinese@hpodd.com			
	trad.chinese@hpodd.com			
Allemand	deutsch@hpodd.com			
Néerlandais	hollands@hpodd.com			
Anglais	english@hpodd.com			
Espagnol	espanol@hpodd.com			
France	francais@hpodd.com			
Italien	italiano@hpodd.com			
Japonais	nippon@hpodd.com			
Coréen	korean@hpodd.com			
Portugais	portugues@hpodd.com			
Suédois	svensk@hpodd.com			

Contact/Assistance téléphonique :							
Pays		Langue		Numéro			
Régions d'Europe (EMEA)							
Belgique	Belgique Néerlandais e		et Allemand + 32		2 2700 1724		
France	nce Français		+ 33		3 171230454		
Allemagne	Allemagne Allemand		+ 49		6950073896		
Irlande Angl:		Anglais	Anglais +		353 1850882016		
Italie	Italie		Italien		+ 39 269682189		
Pays-Bas		Néerlandais		+ 31 202015093			
Espagne	Espagne		Espagnol		+ 34 914533458		
Suisse		Allemand/Français/Italien		+ 41 18009686			
RU	RU		Anglais		+ 44 2073652400		
Amérique du N	ord						
États-Unis	États-Unis Anglais		1.86		6.694.7633		
Canada	Canada Anglai		français 1.86		6.694.7633		
Pays	Lan	gue	Ville		Numéro		
			Mexico City		52.55.1204.8185		
Mexique	Espa	agnol	Guadalajara		52.33.1031.3872		
			Monterrey		52.81.1107.2639		
Vénézuela	Espa	agnol	Caracas		58.212.335.4574		
Colombie	Espa	agnol	Perú		57.1.508.2325		
Perú	Espa	agnol	Lima		51.1.705.6232		
Chili	Espa	agnol	Santiago		55.11.5504.6633		
Brésil	Arge	entine	Sao Paolo		55.11.5504.6633		
Argentine	Espa	agnol	Buenos Aires		54.11.6091.2399		

Para más detalles sobre el funcionamiento de la cámara y solución de problemas, lea el Manual del usuario incluido en el disco CDROM que viene con su cámara o visite **http://www.hp.com/support** y descárguelo de la página de soporte de la cámara.

# Vistas de la cámara

00

## - Vista frontal



- 2. LED de temporizador / Lámpara de ayuda a AF
- 3. Objetivo

ß

4. Micrófono

- Vista posterior



- 5. Pantalla LCD
- 6. Botones del zoom
- 7. Indicador LED
- 8. Botón Menu
- 9. Botón Función / Borrar
- 10.Botón OK / control de navegación de 4 direcciones
- 11.Botón de Reproducción

### - Vista superior



- Vista inferior
- Vista izquierda/derecha





- 12. Botón del estabilizador
- 13.Altavoz
- 14. Botón del obturador
- 15.Botón de encendido

- 16. Agujero para tornillo de trípode
- 17. Puerta del compartimiento de las baterías
- 18.Compartimiento tarjeta SD

19.USB 20.Anillo de la correa

Ð
## 1. Primeros pasos Colocar la correa de la cámara

Para reducir el riesgo de que se caiga la cámara, se recomienda encarecidamente colocar y usar la correa incluida.

## Insertar las baterías

Siga estas instrucciones para insertar las baterías en el compartimiento para las baterías.

- Si las baterías ya están instaladas, asegúrese de apagar la cámara antes de quitar e insertar baterías nuevas o recargadas.
- 2. Abra el compartimiento de las baterías en la parte inferior de la cámara como se ilustra.





3. Inserte las baterías en el compartimiento con la orientación correcta, como se ilustra.



4. Cierre y fije el compartimiento de las baterías.



### Insertar una tarjeta de memoria SD/SDHC

Se recomienda encarecidamente ampliar el espacio de almacenamiento insertando una tarjeta de memoria SD o SDHC. Estas tarjetas de memoria están disponibles en la mayoría de tiendas comerciales y online.

- Asegúrese de no apagar la cámara antes de continuar. Si inserta la tarjeta de memoria con la cámara encendida podría dañar la tarjeta y la cámara.
- 2. Abra el compartimiento de las tarjeta de memoria en la parte inferior de la cámara.
- 3. Inserte la tarjeta SD/SDHC en la ranura para tarjetas de memoria con la parte metálica mirando a la parte frontal de la cámara como se ilustra a continuación.
- Presione la tarjeta SD/SDHC en la ranura de memoria hasta que haga clic en su lugar. Si la tarjeta no hace clic al ajustarse, repita el paso anterior para asegurarse de que la orientación es la correcta.
- 5. Cierre el compartimiento y tarjeta de memoria.



Sólo las tarjetas de memoria SD/SDHC clase 6 [alta velocidad] pueden utilizarse con la característica de grabación de vídeo a 720p de esta cámara.



#### - Para quitar la tarjeta SD/SDHC

- Asegúrese de no apagar la cámara antes de continuar. Si saca la tarjeta de memoria con la cámara encendida podría dañar la tarjeta y la cámara.
- 2. Abra el compartimiento y tarjeta de memoria.
- 3. Presione con cuidado la tarjeta hasta que haga clic y salga de su posición.
- 4. Tire de la tarjeta con cuidado.



# 2. Configuración inicial

Cuando encienda la cámara por primera vez, ajuste el idioma, la fecha y la hora.

### - Ajustar el idioma

- 1. Utilice el control de navegación de 4 direcciones para moverse por las opciones.
- 2. Resalte el idioma deseado y presione el **botón OK** OK Aceptar para seleccionar.

### - Ajustar la Fecha y Hora

- 1. Utilice el control de navegación de 4 direcciones para moverse por las selecciones y para cambiar los valores de la configuración.
- Presione el **botón OK** <sup>(OK)</sup> cuando haya finalizado. Esto guardará la configuración de fecha y hora.
- 3. Si es necesario, presione el **botón Menu** para cerrar el menú.

En este punto, la configuración de la cámara está ajustada al modo automático predeterminado y lista para tomar fotos y vídeos.

### Modos

Su cámara tiene dos modos:



### Modo de escena

- Ajuste el modo de escena para capturar imágenes y grabar vídeos y audio.
- El Modo de fotografía puede ajustar más opciones como automático, vídeo y selección de escena. Consulte "Seleccionar las opciones del modo de escena" a continuación.

### Modo Reproducción

 Ajuste su cámara al modo Reproducción para poder ver y editar las imágenes capturadas y reproducir vídeos y clips de audio. En este modo también puede adjuntar notas de voz en una imagen.

El Modo de escena se selecciona por defecto cuando utiliza el botón de encendido en la cámara. Cuando encienda la cámara con el botón de encendido, se encenderá automáticamente en el modo de escena.

#### - Cambiar entre los modos Grabación y Reproducción

En el Modo de escena, presione el botón Reproducir para cambiar al modo Reproducción. En el modo Reproducción, presione el botón Reproducir para cambiar al Modo de escena.

#### Seleccionar las opciones del modo de escena

- 1. Ajuste la cámara al modo de escena.
- 2. Presione **MENU** para abrir el menú Modo de escena.
- 3. Seleccione Modo de escena y luego presione para entrar en el submenú.
- 4. Seleccione un modo.
- 5. Presione el **botón OK** (OK) para aplicar el modo seleccionado.



Utilice el control de navegación de 4 direcciones para moverse por las opciones del menú.

# 3. Tomar fotos

Esta cámara ha sido diseñada para que la experiencia de tomar fotos sea sencilla y rápida. Su modo Automático optimiza la configuración interna para que en la mayoría de situaciones, pueda tomar fotos con facilidad. Esta cámara también tiene modos y características adicionales que amplían las capacidades para usuarios más avanzados.

- 1. Encienda la cámara presionando el **botón de encendid**o POWER.
- 2. Encuadre la toma usando el cuadro de enfoque en el monitor LCD.



- 3. Si presiona ligeramente el botón del obturador hasta la mitad, comenzará el enfoque automático y los ajustes al nivel de exposición. Cuando la cámara haya completado con éxito este ajuste automático, el indicador de enfoque cambiará a verde. Si el enfoque y exposición automáticos no tienen éxito, el indicador cambiará a rojo. Si esto ocurre, simplemente suelte el obturador y repita este paso hasta que el indicador cambie a verde. En algunas situaciones, la iluminación y el contraste pueden ser insuficientes para que la cámara complete con éxito el enfoque automático y el nivel de la exposición. Si esto ocurre, pruébelo con una mejor iluminación.
- Si presiona el botón del obturador hasta el fondo, tomará la foto. Si toma la foto cuando el indicador está en rojo, el enfoque y la exposición pueden no ser correctos.

Si aparece el icono de advertencia de movimiento  $\mathbb{K}^{\mathbb{O}}$ , sostenga la cámara con firmeza, con sus brazos contra el cuerpo o utilice un trípode para estabilizar la cámara y reducir el riesgo de obtener fotos borrosas.

# 4. Utilizar el Menú de funciones

El Menú de funciones se utiliza para ajustar rápidamente configuraciones de captura básicas estando en modo Foto y Vídeo. En modo Foto, el menú Función muestra los 6 últimos modos de grabación usados y permite realizar cambios en la configuración de resolución y calidad de compresión de archivo, (Compensación EV, Balance de blanco automático (AWB), Configuración ISO, Medición y Modo de Color pueden estar disponibles para distintos modos de grabación). En el modo vídeo, el menú de funciones muestra v permite realizar cambios en la configuración de Resolución de vídeo, AWB, Medición v Modo de Color.



- Presione el botón **FUNC** en su cámara para abrir el menú de funciones.
- Presione el botón FUNC de nuevo para cerrar el menú.
- La barra de menús mostrará el estado actual de la configuración de la cámara. Sólo aparecen las funciones disponibles para la configuración como iconos en la barra de menús.
- Las opciones disponibles para cada elemento en la barra de menús aparecen en las opciones del Menú.
- Utilice la tecla 🖤 o 🗲 para moverse por las selecciones del menú y presione el **botón OK** (OK) para quardar y aplicar los cambios.



Barra de menús

# 5. Reproducir

Reproduce imágenes fijas, vídeo y audio en la pantalla LCD.

### - Ver en Navegación simple

El modo navegación simple muestra las imágenes una a una en la pantalla LCD. Para ver imágenes, vídeos o clips de audio, siga estos pasos.

- 1. Deslice el interruptor de modos al modo Reproducción
- 2. El monitor LCD mostrará una imagen. Para comprender los iconos y otra información en la pantalla, consulte "Diseño de la pantalla de modo Foto".



- 3. Utilice las teclas 🗘 o 🍹 para ver imagen/vídeo/audio siguiente/anterior.
- 4. Para reproducir una película o audio, presione el **botón OK**

# 6. Utilizar el menú Config.

Puede acceder al menú Config. desde el modo Grabación o el modo Reproducción.

El menú Config. le permite configurar los ajustes generales de la cámara.

#### - Para ir al menú Config.:

- Presione el **botón Menu** Para abrir el menú Grabación/Reproducción.
- Utilice las teclas v o para cambiar la ficha del menú al menú Config.
- Utilice las teclas O o selecciones del menú.
- Para seleccionar una opción, presione el botón OK
   ok a tecla .



- 5. Cambie la configuración del submenú con el control de navegación de 4 direcciones.
- 6. Presione el **botón OK** (OK) para guardar y aplicar la configuración.

# Obtener ayuda

Si necesita realizar una pregunta al soporte técnico o su Cámara digital HP necesita reparación dentro del período de garantía, contacte con el punto de venta original o con un vendedor autorizado HP en su país. Si el servicio no está disponible en esas ubicaciones, contacte con un agente de garantía de productos de la marca HP en la lista siguiente. Un agente de servicios trabajará con usted para solucionar el problema y, si es necesario, emitirá un número Return Material Authorization (RMA) para reemplazar su producto de la marca HP. Para reclamaciones de garantía, necesitará ofrecer una copia de su recibo de ventas original como prueba de compra y el número RMA emitido. Usted se hará cargo de los gastos de envío cuando envíe el producto al centro de servicios. El agente de servicios le ofrecerá una dirección y usted también se hará cargo de cualquier gasto de envío al centro de servicio de garantía. Una vez recibido su producto en el centro de servicios, se le enviará una unidad nueva normalmente en 5 días laborables.

Contacto/teléfono de soporte:						
Idioma	Contacto/teléfono de soporte:					
Chino	simp.chinese@hpodd.com					
	trad.chinese@hpodd.com					
Alemán	deutsch@hpodd.com					
Holandés	hollands@hpodd.com					
Inglés	english@hpodd.com					
Español	espanol@hpodd.com					
Francés	francais@hpodd.com					
Italiano	italiano@hpodd.com					
Japonés	nippon@hpodd.com					
Coreano	korean@hpodd.com					
Portugués	portugues@hpodd.com					
Sueco	svensk@hpodd.com					

Contacto/teléfono de soporte:								
País		Idioma		Número				
Región europea (EMEA)								
Bélgica	Bélgica		Holandés y alemán		+ 32 2700 1724			
Francés	Francés		Francés		+ 33 171230454			
Alemania		Alemán		+ 49 6950073896				
Irlanda		Español		+ 353 1850882016				
Italia		Italiano		+ 39 269682189				
Países Bajos	Países Bajos		Holandés		+ 31 202015093			
España	España		Español		+ 34 914533458			
Suizo		Alemán/Francés/Italiano		+ 41 18009686				
RU		Español		+ 44 2073652400				
Norteamérica								
Estados Unidos		Español		1.866.694.7633				
Canadá	Canadá		Inglés y francés		1.866.694.7633			
País	Idio	oma	Ciudad		Número			
			Ciudad de México		52.55.1204.8185			
México	Espa	añol	Guadalajara		52.33.1031.3872			
			Monterrey		52.81.1107.2639			
Venezuela	Espa	añol	Caracas		58.212.335.4574			
Colombia	Espa	añol	Perú		57.1.508.2325			
Perú	Espa	añol	Lima		51.1.705.6232			
Chile	Espa	añol	Santiago		55.11.5504.6633			
Brasil	Arge	entina	Sao Paolo		55.11.5504.6633			
Argentina	Espa	añol	Buenos Aires		54.11.6091.2399			

Weitere Informationen über die Kameraoptionen und Hilfen zur Fehlerbehebung finden Sie im Benutzerhandbuch auf der CD-ROM, die Sie zusammen mit der Kamera erhalten haben. Die Hilfe-Seite für die Kamera können Sie sich auf der Website **http://www.hp.com/ support** herunterladen.

# Kameraansichten

00

4

### - Ansicht von vorn



6

- 2. Selbstauslöser-LED/AF-Hilfsanzeige
- 3. Objektiv
- 4. Mikrofon

- Ansicht von hinten
- 5. LCD-Monitor
- 6. Zoomtasten
- 7. LED-Anzeige
- 8. Menütaste
- 9. Taste Funktion/Löschen
- 10. Taste OK/4-Richtungs-Navigationstaste
- 11.Wiedergabe-Taste

#### - Ansicht von oben



- 12.Stabilisatortaste
- 13.Lautsprecher
- 14. Auslöser
- 15.Ein/Aus-Taste

- Ansicht von unten



- Ansicht von links/rechts





19.USB 20.Ring für Trageband

Ð

## 1. Erste Schritte Befestigen des Handgelenkbands

Um zu vermeiden, dass die Kamera versehentlich herunterfällt, wird empfohlen, das Handgelenkband an der Kamera zu befestigen.

### Einsetzen der Akkus

Setzen Sie die Batterien entsprechend der folgenden Anleitung in das Akkufach ein.

- Wenn Sie die Batterien auswechseln möchten, müssen Sie zuerst die Kamera ausschalten. Nehmen Sie dann die alten Batterien heraus und setzen Sie die neuen oder neu aufgeladenen Batterien ein.
- 2. Öffnen Sie das Batterie fach an der Unterseite der Kamera (siehe Abbildung).





3. Setzen Sie die Batterien richtig gepolt in das Batteriefach ein (siehe Abbildung).



4. Verschließen Sie wieder das Batterie fach.



## Einsetzen einer SD/SDHC-Speicherkarte

Es wird empfohlen, den Kameraspeicher durch Einsetzen einer SD- oder SDHC-Speicher zu erweitern. Sie können diese Speicherkarten u. a. im Fachhandel und online erwerben.

- Schalten Sie die Kamera aus, bevor Sie fortfahren. Wenn Sie die Speicherkarte bei eingeschalteter Kamera auswechseln, können die Karte und die Kamera beschädigt werden.
- 2. Öffnen Sie das Speicherkartenfach an der Unterseite der Kamera.



- Setzen Sie die SD/SDHC-Karte in den Speicherkartensteckplatz ein. Die Metallkontaktseite muss zur Vorderseite der Kamera zeigen (siehe Abbildung unten).
- 4. Drücken Sie die SD/SDHC-Karte so weit in den Speichersteckplatz, bis sie einrastet. Wenn die Karte nicht einrastet, wurde die Karte möglicherweise falsch herum eingesetzt. Drehen Sie die Karte um, und führen Sie den oben beschriebenen Schritt erneut aus.
- 5. Schließen Sie das Speicherkartenfach.



Nicht alle SD-/SDHC-Speicherkarten sind mit dieser Kamera kompatibel. Prüfen Sie beim Kauf der Karte die Spezifikationen.

#### - So nehmen Sie die SD/SDHC-Karte heraus

- Schalten Sie die Kamera aus, bevor Sie fortfahren. Wenn Sie die Speicherkarte bei eingeschalteter Kamera herausnehmen, können die Karte und die Kamera beschädigt werden.
- 2. Öffnen Sie das Speicherkartenfach.
- Drücken Sie die Karte vorsichtig in den Steckplatz hinein, bis sie leicht ausgeworfen wird.
- 4. Ziehen Sie die Karte vorsichtig heraus.



# 2. Erste Einstellungen

Wenn Sie die Kamera das erste Mal einschalten, müssen Sie die ersten Einstellungen vornehmen. Zunächst erscheint das Sprachmenü.

#### - Einstellen der Sprache

- 1. Verwenden Sie die 4-Wege Tastensteuerung, um sich zwischen den Optionen zu bewegen.
- 2. Markieren Sie die gewünschte Sprache und drücken Sie zur Auswahl auf die Taste

### - Einstellen von Datum/Zeit

- 1. Verwenden Sie die 4-Wege Tastensteuerung, um sich zwischen den Optionen zu bewegen und die Einstellungswerte zu ändern.
- 2. Drücken Sie abschließend auf **OK** OK. Dabei werden die Einstellungen für das Datum und die Uhrzeit gespeichert.
- 3. Drücken Sie auf die **Menü-Taste** , um das Menü zu schließen.

An dieser Stelle ist die Kamera mit den Standardeinstellungen so vorkonfiguriert, dass Sie sofort Fotos und Videos aufnehmen können.

## Modi

Ihre Kamera hat zwei Modi:



### Motivmodus

- Schalten Sie die Kamera in den Motivmodus, um zu fotografieren, Videos und Audioclips aufzunehmen.
- Der Motivmodus kann weiterhin auf Optionen wie Autom., Video und Motivauswahl eingestellt werden. Siehe weiter unten "Auswählen der Motivmodus-Optionen".

Beim Einschalten der Kamera wird standardmäßig der Motivmodus eingeschaltet. Wenn Sie die Kamera durch Drücken der Ein/Aus-Taste einschalten, gelangt sie automatisch in den Motivmodus.

### Wiedergabemodus

 Im Wiedergabemodus können Sie die Fotos, Videos und Audioclips wiedergeben und bearbeiten. In diesem Modus können Sie auch zu beliebigen Bildern Sprachnotizen hinzufügen.

#### - Wechseln zwischen Motivmodus und Wiedergabemodus

Drücken Sie im Motivmodus auf die Wiedergabe-Taste, um in den Wiedergabemodus zu wechseln.

Drücken Sie im Wiedergabemodus auf die Wiedergabe-Taste, um in den Motivmodus zu wechseln.

#### Auswählen der Motivmodus-Optionen

- 1. Schalten Sie die Kamera in den Motivmodus.
- 2. Drücken Sie auf **MENU** , um das Aufnahme-Menü zu starten.
- 3. Wählen Sie Motivmodus, und drücken Sie dann auf , um ins Untermenü zu gelangen.
- 4. Wählen Sie einen Modus.





Mit der 4-Richtungs-Navigationstaste können Sie sich durch die Menüeinträge bewegen.

# 3. Fotografieren

Diese Kamera ist so gestaltet, dass das Fotografieren einfach und schnell vonstatten geht. Im Automatikmodus sind die internen Einstellungen so konfiguriert, dass die Kamera in fast allen Situationen optimale Aufnahmen macht. Für den erfahreneren Benutzer verfügt die Kamera über weitere Modi und erweiterte Funktionen.

- 1. Schalten Sie die Kamera ein, indem Sie auf die **Ein/Aus-Taste** Dewer drücken.
- Fokussieren Sie das Aufnahmeobjekt mit Hilfe der Fokusmarkierung auf dem LCD-Monitor. Siehe Abbildung rechts.





- 3. Wenn Sie den Auslöser worsichtig zur Hälfte herunterdrücken, stellt die Kamera automatisch das Bild scharf und stellt die Belichtung ein. Wenn die Kamera diese automatische Routine abgeschlossen hat, wird der Fokusrahmen grün. Hat sie die Routine nicht erfolgreich abgeschlossen, wird er rot. In diesem Fall lassen Sie den Auslöser los und wiederholen den Vorgang so lange, bis der Fokusrahmen grün ist. In bestimmten Situationen sind die Licht- und Kontrastbedingungen so schlecht, dass die Kamera den Fokus und die Belichtung nicht einstellen kann. In diesem Fall sollten Sie versuchen, die Beleuchtung zu verbessern.
- Wenn Sie den **Auslöser** vollständig herunterdrücken, wird die Aufnahme gemacht. Wenn Sie die Aufnahme machen, solange der Fokusrahmen rot ist, sind u. U. der Fokus und die Belichtung nicht richtig.

Wenn das Verwackel-Symbol  $\mathbb{K}^0$  erscheint, müssen Sie die Kamera ruhiger halten, z. B. Ihre Ellenbogen in die Seiten Stützen oder ein Stativ verwenden, um ein Verwackeln zu verhindern.

# 4. Verwenden des Funktionsmenüs

Das Funktionsmenü dient dazu, im Foto- und Videomodus schnell die wichtigsten Einstellungen zu konfigurieren. Im Fotomodus zeigt das Funktionsmenü die 6 zuletzt verwendeten Aufnahmemodi an. Gleichzeitig können Änderungen bei der Auflösung und Dateikomprimierung vorgenommen werden. Bei anderen Aufnahmemodi können auch andere Einstellungsmöglichkeiten wie Belichtungskorrektur, Automatischer Weißabgleich (AWB), ISO-Einstellungen, Messung und Farbmodus vorhanden sein. Im Videomodus wird das Funktionsmenü angezeigt, und es können Änderungen bei der Videoauflösung, AWB, Messung und Farbmodus eingestellt werden.



- Drücken Sie auf die Taste **FUNC**, um das Funktionsmenü z starten.
- Drücken Sie erneut auf **FUNC**, um das Menü zu schließen.
- Auf der Menüleiste wird der aktuelle Status der Kameraeinstellungen gezeigt. Nur die f
  ür eine bestimmte Einstellung verf
  ügbaren Funktionen werden als Symbol angezeigt.
- Die für jeden Eintrag verfügbaren Optionen werden auf der Menüleiste in den Menüoptionen angezeigt.
- Wechseln Sie mit der Taste 🏶 oder 🕻 zwischen den Menüoptionen, und drücken Sie

auf OK(OK), um die Änderungen zu speichern und zu übernehmen.



# 5. Wiedergabe

Die Fotos, Video- und Audioclips können auf dem LCD-Bildschirm wiedergegeben werden.

### - Wiedergeben von Einzelbildern

Bei der Wiedergabe von Einzelbildern werden die Bilder nacheinander auf dem LCD-Monitor angezeigt. Wenn Sie Fotos/Videos/Audioclips abspielen möchten, führen Sie die folgenden Schritte aus.

- 1. Schalten Sie den Modusschalter auf den Wiedergabemodus
- Auf dem LCD-Monitor wird ein Bild angezeigt. Die Symbole und weitere Informationen, die auf dem Bildschirm angezeigt werden, werden auf "Der Monitor im Fotomodus" beschrieben.



- Mit der Tasten V und Können Sie zum nächsten/vorhergehenden Foto/Video/ Audioclip wechseln.
- 4. Um einen Video- oder Audioclip abzuspielen, drücken Sie auf **OK**

# 6. Das Einstell-Menü

Sie können sowohl vom Aufnahme- als auch vom Wiedergabemodus aus ins Einstell-Menü gelangen.

Im Einstell-Menü können Sie allgemeine Kameraeinstellungen vornehmen.

### - So gelangen Sie ins Menü Setup:

- Drücken Sie auf die Menü-Taste Menu, um das Aufnahme-/ Wiedergabemenü zu starten.
- 2. Wechseln Sie mit 🏶 oder 4 auf die Registerkarte des Menüs Setup.
- 3. Mit O und Sie sich durch die Menüoptionen bewegen.
- 4. Um einen Eintrag auszuwählen, drücken Sie auf **OK** OK oder **4**.
- 5. Ändern Sie die Untermenüeinstellungen mit der 4-Richtungs-Navigationstaste.
- 6. Drücken Sie auf **OK** OK, um die Einstellungen zu speichern und zu übernehmen.



# So erhalten Sie Hilfe

Wenn Sie eine technische Frage haben oder wenn Ihre HP-Digitalkamera innerhalb der Garantiezeit repariert werden muss, wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie die Kamera erworben haben oder an einen autorisierten HP-Händler in Ihrem Land. Wenn dort keine Reparaturen ausgeführt werden können, wenden Sie sich an einen unserer Mitarbeiter für die Garantieabwicklung für HP-Produkte aus der Kontaktliste dieses Dokuments. Ein Kundendienstmitarbeiter wird mit Ihnen Möglichkeiten der Fehlerbehebung besprechen und Ihnen wenn nötig eine Warenrücksendenummer (RMA) geben, die Sie für die Garantierücksendung des HP-Produkts benötigen. Bei Garantieansprüchen sind eine Kopie der Erstkaufquittung als Kaufnachweis und die Warenrücksendenummer erforderlich. Bei einem Versand zum Service-Center trägt der Endbenutzer die Kosten des Versands. Vom Kundendienstmitarbeiter erhalten Sie eine Adresse, an die Sie das Produkts senden müssen. Als Endbenutzer tragen Sie die Kosten für den Versand zum Garantieservice-Center. Nach Eingang des Produkts im Service-Center erhalten Sie innerhalb von 5 Werktagen ein Austauschgerät.

Kontakt/telefonische Hilfe:					
Sprache	Kontakt/telefonische Hilfe:				
中文	simp.chinese@hpodd.com				
	trad.chinese@hpodd.com				
Deutsch	deutsch@hpodd.com				
Niederländisch	hollands@hpodd.com				
Englisch	english@hpodd.com				
Spanisch	espanol@hpodd.com				
Frankreich	francais@hpodd.com				
Italienisch	italiano@hpodd.com				
日本語	nippon@hpodd.com				
한국어	korean@hpodd.com				
Portugiesisch	portugues@hpodd.com				
Schwedisch	svensk@hpodd.com				

Kontakt/telefonische Hilfe:							
Land		Sprache		Nummer			
Region Europa (EMEA)							
Belgien	Belgien		Niederländisch und Deutsch		+ 32 2700 1724		
Frankreich	Frankreich		Französisch		+ 33 171230454		
Deutschland	Deutschland		Deutsch		+ 49 6950073896		
Irland		Englisch		+ 353 1850882016			
Italien	Italien		Italienisch		+ 39 269682189		
Niederlande		Niederländisch		+ 31 202015093			
Spanien		Spanish		+ 34 914533458			
Schweiz		Deutsch/Französisch/Italienisch		+ 41 18009686			
UK	UK		Englisch		+ 44 2073652400		
Nordamerika							
USA	USA		Englisch		1.866.694.7633		
Kanada	Kanada		Englisch und Französisch		1.866.694.7633		
Land	Spr	ache	Stadt		Nummer		
			Mexiko-Stadt		52.55.1204.8185		
Mexiko	Spa	nisch	Guadalajara		52.33.1031.3872		
			Monterrey		52.81.1107.2639		
Venezuela	Spa	nisch	Caracas		58.212.335.4574		
Kolumbien	Spanisch		Peru		57.1.508.2325		
Peru	Spanisch		Lima		51.1.705.6232		
Chile	Spanisch		Santiago		55.11.5504.6633		
Brasilien	Argentinien		São Paulo		55.11.5504.6633		
Argentinien	Spanisch		Buenos Aires		54.11.6091.2399		

Per ulteriori dettagli sul funzionamento della videocamera e sulla risoluzione dei problemi, consultare il Manuale dell'utente contenuto sul CD fornito a corredo con la videocamera oppure visitare il sito **http://www.hp.com/support** e scaricare il manuale dalla pagina di assistenza della videocamera.

#### 65

# Panoramica della fotocamera

### Vista anteriore



00

### Vista posteriore

6

- 1. Flash
- 2. LED autoscatto / Lampada di assistenza Autofocus

Italiano

- 3. Obiettivo
- 4. Microfono Vista posteriore



- 6. Pulsanti Zoom
- 7. Indicatore LED
- 8. Pulsante Menu
- 9. Pulsante FUNZ / Cancella
- 10.Pulsante OK / Controllo di navigazione a 4 vie
- 11. Pulsante Riproduzione



#### Vista superiore



### Vista inferiore

- 12. Pulsante Stabilizz.
- 13.Altoparlante
- 14. Pulsante Otturatore
- 15. Pulsante dell'alimentazione



- 16.Foto vite per il treppiedi
- 17. Sportello vano batteria
- 18. Alloggiamento scheda di memoria

### Vista sinistra/destra





19.USB 20.Anello per il cinturino

Ð

Italianc

# 1. Operazioni preliminari Fissaggio del cinghiolino della fotocamera

Per evitare il rischio di far cadere la fotocamera, è vivamente consigliato attaccare e usare il cinghiolino fornito.

## Inserimento delle batterie

Le istruzioni seguenti illustrano come inserire le batterie AA nel vano batterie di memoria.

- Se le batterie sono già installate, spegnere la fotocamera prima di rimuovere le batterie vecchie e inserire quelle nuove o ricaricate.
- 2. Aprire il vano batterie di memoria nella parte bassa della fotocamera come illustrato.







- 3. Inserire le batterie nel vano batterie con l'orientamento corretto come indicato.
- 4. Chiudere e bloccare il vano batteria.



## Inserimento di una scheda di memoria SD/SDHC

È vivamente consigliato incrementare la capacità di memorizzazione della fotocamera inserendo una scheda di memoria di tipo SD o SDHC. Queste schede di memoria sono disponibili presso la maggioranza di centri commerciali e rivendite online.

- Prima di procedere accertarsi che la fotocamera sia spenta. L'inserimento della scheda di memoria con la fotocamera accesa può danneggiare la scheda e la fotocamera.
- Aprire il vano scheda di memoria nella parte bassa della fotocamera.
- Inserire la scheda SD/SDHC nello slot della scheda di memoria orientando i contatti metallici verso il lato anteriore della fotocamera come illustrato sotto.
- Spingere la scheda SD/SDHC nello slot di memoria finché non scatta in posizione. Se la scheda non scatta imposizione, ripetere il passo precedente per garantire l'orientamento corretto della stessa.
- 5. Chiudere il vano scheda di memoria.



Con la funzione di registrazione video a 720p della fotocamera è possibile utilizzare solo schede di memoria SD/SDHC di classe 6 (Alta velocità).



#### - Per rimuovere la scheda SD/SDHC

- Prima di procedere accertarsi che la fotocamera sia spenta. La rimozione della scheda di memoria con la fotocamera accesa può danneggiare la scheda e la fotocamera.
- 2. Aprire il vano per schede di memoria.
- 3. Spingere con delicatezza la scheda finché non da uno scatto e viene spinta verso l'esterno.
- 4. Estrarre la scheda con molta attenzione.


### 2. Impostazioni iniziali

Quando si accende la fotocamera per la prima volta, vi verrà richiesto di eseguire le impostazioni iniziali per la fotocamera.

#### Impostazione della lingua

- 1. Usare il controllo di navigazione multi direzionale per scorrere le selezioni.
- 2. Evidenziare la lingua desiderare e premere  $OK^{OK}$  per selezionare.

#### Impostazione di data e ora

- Usare il controllo di navigazione multi direzionale per scorrere le selezioni e cambiare i valori delle impostazioni.
- Premere il 2. pulsante OK OK quando terminato. Quest'operazione si salva la data e l'ora impostate.
- 3. Se necessario, premere il 3. **pulsante Menu** per chiudere il menu.

A questo punto le impostazioni per la fotocamera sono state impostate sulla modalità automatiche predefinita e la fotocamera stessa è pronta per scattare foto e riprendere video.

### Modalità

La fotocamera ha due modalità:



#### Mod. scena

- Selezionare la modalità scena per scattare le foto e per registrare video e clip audio.
- La modalità Scena può essere impostata con diverse altre opzioni, come ad esempio automatica, video e selezione scena. Vedere la sezione "Selezione delle opzioni della modalità Scena" che segue.

La modalità Scena è selezionata per impostazione predefinita quando si utilizza il pulsante Alimentazione per accendere la fotocamera. Quando si accende la fotocamera utilizzando il pulsante Alimentazione, questa viene impostata automaticamente in modalità Scena.

### Modalità di riproduzione

• Impostare la fotocamera in modalità Riproduzione per visualizzare e modificare le foto scattate nonché per riprodurre video e clip audio. In questa modalità è anche possibile allegare un promemoria vocale a una qualsiasi immagine.

#### - Selezione delle modalità Scena e Riproduzione

In modalità Scena, premere il pulsante Riproduci per passare alla modalità Riproduzione. In modalità Riproduzione, premere il pulsante Riproduci per tornare alla modalità Scena.

#### Selezione delle opzioni della modalità Scatto

- 1. Impostare la fotocamera in modalità Scatto.
- 2. Premere **MENU** per avviare il menu della modalità Scatto.
- 3. Selezionare Mod. scatto e premere per entrare nel sottomenu.
- 4. Selezionare una modalità.
- 5. Premere OK(OK) per applicare la modalità selezionata.



Utilizzare il controllo di navigazione a 4 tasti per spostarsi nelle voci del menu.

# 3. Scattare fotografie

Questa fotocamera è stata progettata per rendere l'attività fotografica semplice e rapida. La sua funzione di modalità automatica ottimizza le impostazioni interne in modo tale che nella maggioranza dei casi, si potranno scattare foto con grande facilità. Questa fotocamera è anche dotata di modalità e funzioni aggiuntive che ne estendono le caratteristiche per gli utenti più esperti.

1. Accendere la fotocamera con la pressione del **pulsante di Accensione** Dever.



2. Inquadrare lo scatto utilizzando il riquadro di messa a fuoco sullo schermo LCD.

- 3. La pressione leggera del **Pulsante otturatore** fino a meta posizione avvia la messa a fuoco automatica e regolazione del livello di esposizione. Quando la fotocamera ha completato con successo questa routine automatica, il riquadro di messa a fuoco diventa verde. Se la routine di messa a fuoco esposizione automatica non va a buon fine, il riquadro di messa a fuoco diventa rosso. Quando si verifica questa eventualità, basta rilasciare l'otturatore e ripetere questo passo fino a quando il riquadro di messa a fuoco non diventa verde. In alcune situazioni, l'illuminazione e il contrasto possono non essere sufficienti affinché la fotocamera possa completare con successo la routine di messa a fuoco automatica e del livello di esposizione. Quando si verifica questa eventualità provare con un'illuminazione migliore.
- 4. Pressing the **Shutter button** down fully will take the photo. If you take the photo when the bracket is red, the focus and exposure may not be correct.

If the shake warning icon  $\mathbb{R}^3$  appears, hold the camera steadily, with your arms at your side or use a tripod to stabilize the camera to reduce the risk of blurred photos.

### 4. Utilizzo del menu Funzioni

il menu funzione serve per la regolazione veloce dell'impostazione di base quando nella modalità foto e video. Nella modalità foto, il menu funzione visualizza le ultime sei in modalità scena utilizzate non che permette di modificare le impostazioni relative alla qualità di risoluzione e compressione del file, (compensazione EV, bilanciamento automatico del bianco (AWB), impostazioni ISO, misurazione e modalità colore possono essere disponibili per le diverse modalità di scena). Nella modalità video, il menu funzione visualizza i permette di effettuare modifiche alle impostazioni della risoluzione video, AWB, misurazione e modalità colore.

 $\bullet$  Premere il pulsante FUNZ sulla fotocamera per aprire il menu Funzioni.

• Premere nuovamente il pulsante **FUNZ** sulla fotocamera per chiudere il menu.

- •La barra di Menu visualizza lo stato corrente delle impostazioni della fotocamera. Solo le funzioni disponibili per le impostazioni sono mostrate come icona sulla barra di menu.
- •Le opzioni disponibili per ciascuna voce nella barra del menu sono visualizzate nel menu opzioni.
- •Usare il tasto 🖤 o 🍹 per navigare le opzioni di menu premendo il **pulsante OK** OK per salvare e applicare le modifiche.



Opzioni del menu



### 5. Riproduzione

Riproduzione delle immagini, video e clip audio sullo schermo LCD.

#### Visualizzazione in navigazione singola

La modalità di navigazione singola visualizza l'immagine una a una sullo schermo LCD. Per visualizzare immagini/video/clip audio, attenersi alla procedura seguente.

- 1. Portare l'interruttore di modalità sulla modalità Riproduzione
- Il monitor LCD visualizza un'immagine. Per comprendere le icone e le altre informazioni fornite sullo schermo, vedere "Disposizione della schermo in modalità foto".



#### sullo schermo, vedere "Disposizione della schermo in modalità foto". Fotografia

- Utilizzare i tasti T o per visualizzare l'immagine/ video/ audio successivo o precedente.
- 4. Per riprodurre un filmato o clip audio, premere il **pulsante OK** oppure OK

## 6. Utilizzo del menu Configurazione

È possibile accedere al menu Configurazione se è attiva la Registra o la modalità Riproduzione.

Il menu Configurazione consente di configurare le impostazioni generali della fotocamera.

- Per aprire il menu Configurazione:
- 1. Premere il **pulsante Menu** per avviare il menu Registrazione/Riproduzione.
- Utilizzare i tasti V e per passare la scheda del menu al menu Configurazione.
- Utilizzare i tasti O o Series per spostarsi nelle voci del menu.
- Per selezionare una voce, premere il pulsante OK
  ok o tasto 4.



- Cambiare le impostazioni del sottomenu utilizzando il controllo di navigazione a 4 pulsanti.
- 6. Premere il **pulsante OK** OK per salvare e rendere effettive le impostazioni.

### Assistenza

In caso di domande di carattere tecnico o se la fotocamera digitale a marchio HP necessita di assistenza entro il periodo di Garanzia, rivolgersi al punto vendita originale o a un rivenditore HP autorizzato presente in zona. Se in questi luoghi non è disponibile un servizio di assistenza, contattare un agente di garanzia dei prodotti a marchio HP presente nell'elenco di contatti di assistenza fornito di seguito. L'agente dell'assistenza lavorerà con lei per risolvere il problema e, se necessario, emettere un numero di RMA (Return Material Authorization) per poter sostituire il prodotto a marchio HP. Per rivendicazioni correlate alla garanzia, sarà necessario fornire una copia della ricevuta di vendita originale come prova d'acquisto e il numero di RMA. L'utente sarà responsabile delle spese di spedizione per l'invio del prodotto al centro assistenza. L'agente di garanzia fornirà un indirizzo e l'utente sarà responsabile per qualsiasi spesa si spedizione/trasporto al centro di assistenza. Quando il prodotto sata stato ricevuto dal centro assistenza, un'unità sostitutiva le verrà inviata generalmente entro cingue (5) giorni lavorativi.

Contatto/assistenza telefonica:					
Lingua	Contatto/assistenza telefonica:				
中文	simp.chinese@hpodd.com				
42	trad.chinese@hpodd.com				
Tedesco	deutsch@hpodd.com				
Olandese	hollands@hpodd.com				
Inglese	english@hpodd.com				
Spagnolo	espanol@hpodd.com				
Francia	francais@hpodd.com				
Italiano	italiano@hpodd.com				
日本語	nippon@hpodd.com				
한국어	korean@hpodd.com				
Portoghese	portugues@hpodd.com				
Svedese	svensk@hpodd.com				

Contatto/assistenza telefonica:							
Paese		Lingua		Numero			
Regione Europea (EMEA)							
Belgio	Belgio		Olandese e tedesco		+ 32 2700 1724		
Francia	Francia		Francese		+ 33 171230454		
Germania	Germania		Tedesco		+ 49 6950073896		
Irlanda	Irlanda		Inglese		+ 353 1850882016		
Italia	Italia		Italiano		+ 39 269682189		
Olanda	Olanda		Olandese		+ 31 202015093		
Spagna	Spagna		Spagnolo		+ 34 914533458		
Svizzera		Tedesco/francese/italiano		+ 41 18009686			
Regno Unito	Regno Unito		Inglese		+ 44 2073652400		
Nord America							
Stati Uniti	Stati Uniti		Inglese		1.866.694.7633		
Canada	Canada		Inglese e francese		1.866.694.7633		
Paese	Ling	jua	Città		Numero		
			Città del Messico		52.55.1204.8185		
Messico	Spag	gnolo	Guadalajara		52.33.1031.3872		
			Monterrey		52.81.1107.2639		
Venezuela	Spag	gnolo	Caracas		58.212.335.4574		
Colombia	Spag	gnolo	Perú		57.1.508.2325		
Perú	Spag	gnolo	Lima		51.1.705.6232		
Chile	Spag	gnolo	Santiago		55.11.5504.6633		
Brasile	Arge	entina	Sao Paolo		55.11.5504.6633		
Argentina	Spag	gnolo	Buenos Aires		54.11.6091.2399		

Para mais detalhes sobre a operação da câmara e resolução de problemas, por favor, leia o Manual do Utilizador incluído no disco CD-ROM que acompanha sua câmara ou visite **http://www.hp.com/support** e faça download da página de suporte da câmara.Tour of Your HP Camera

# Portugi

# Visão da câmara

00

#### Vista Frontal



- 2. LED cronómetro automático/ Lâmpada de Assist. FA
- 3. Lente
- 4. Microfone

#### Vista Traseira

### 5. Ecrã LCD

- 6. Botões de Zoom
- 7. Indicador LED
- 8. Botão do menu
- 9. Botão Função / Eliminar
- 10.Botão OK / controlo de navegação de 4 direcções
- 11.Botão Reprodução



#### **Vista Superior**



#### **Vista Inferior**

- 12.Botão estabilizador
- 13. Altifalante
- 14. Botão do obturador
- 15.Botão de alimentação



16.Furo do parafuso do tripé17.Porta do compartimento da Bateria18.Compartimento do cartão SD

#### Vista Esquerda/Direita





19.Saída USB 20.Anel da alça

### 1. Para Iniciar Anexe a correira da câmara

Para reduzir o risco de deixar cair a câmara, recomenda-se que utilize a alça para câmara fornecida.

#### Colocação das baterias

Siga as instruções para introduzir as baterias no compartimento de cartão de bateria.

- Se as baterias já estiverem instaladas, certifique-se que desliga a câmara antes de retirar e colocar as baterias recarregadas ou novas.
- Abra o compartimento do cartão de bateria na parte inferior da câmara, conforme ilustrado.







3. Introduza as baterias no compartimento com a orientação correcta, conforme ilustrado.



4. Feche e bloqueie o compartimento de cartão de bateria.



### Inserir um Cartão de Memória SD/SDHC

Recomenda-se que o armazenamento da câmara seja expandido ao inserir um cartão de memória SD ou SDHC.

Estes cartões de memória estão disponíveis na maioria dos locais online e lojas

- Verifique se desliga a câmara antes de continuar. Inserir o cartão de memória quando ligado pode danificar o cartão e a câmara.
- Abra o compartimento do cartão de memória na parte inferior da câmara.



- Insira o cartão SD/SDHC na ranhura do cartão de memória com a parte metálica voltada para a parte da frente da câmara, conforme ilustrado em baixo.
- Empurre o cartão SD/SDHC para dentro da ranhura do cartão até que se encaixe com um clique. Se o cartão não clicar no lugar, repita o passo anterior para assegurar a orientação correcta.
- 5. Feche o compartimento do cartão de memória.



Apenas podem ser utilizados cartões de memória SD/SDHC classe 6 (Alta Velocidade) com a funcionalidade de gravação vídeo a 720p desta câmara.

#### - Para remover o cartão SD/SDHC

- Verifique se desliga a câmara antes de continuar. Remover o cartão de memória quando ligado pode danificar o cartão e a câmara.
- 2. Abra o compartimento do cartão de memória.
- 3. Prima suavemente o cartão até que clique e saia de posição.
- 4. Retire o cartão cuidadosamente.



## 2. Configurações Iniciais

Quando a câmera é ligada pela primeira vez, por favor definir o idioma ea data e hora.

#### **Configurar o Idioma**

- 1. Utilize o controlo de navegação de 4 direcções para percorrer as selecções.
- 2. Destaque o idioma desejado e prima o **botão OK** (OK) para seleccionar

#### Configurar a data & hora

- 1. Utilize o controlo de navegação de 4 direcções para percorrer as selecções e alterar os valores das definições.
- 2. Prima o botão OK (OK) quando terminar. As suas configurações de data e hora serão guardadas.
- 3. Se necessário, prima o **botão do Menu** menu para fechar o menu.

Neste ponto, as configurações da câmara estão definidas para o modo automático predefinido e está pronta para tirar fotos e vídeos.

#### Modos

Sua câmara possui dois modos:



#### Modo Cena

- Marque o modo ena para capturar imagens, gravar vídeos e clipes de áudio.
- O modo Gravação pode ser usado também para ajustar muitas funções, como automático, vídeo e selecção de cena. Ver "Seleccionando as opções do modo ena" abaixo.

O modo Cena é seleccionado por padrão ao usar o botão Power para ligar a câmara. Quando ligar sua câmara com o botão Power, o modo Cena é automaticamente activado.

#### Modo Reprodução

 Coloque sua câmara no modo Reprodução para que possa visualizar e editar imagens capturadas bem como reproduzir vídeos e clipes de áudio. Pode anexar uma memória de voz a qualquer imagem neste modo.

#### - Alternar entre o modo Cena e o modo Reprodução

No modo Gravação, prima o botão Reprodução para alternar para o modo Reprodução. No modo Reprodução, prima o botão Reprodução para retornar ao modo Cena.

#### Selezione delle opzioni della modalità Scena

- 1. Impostare la fotocamera in modalità scena.
- 2. Premere **MENU** per avviare il menu della modalità Scena.
- 3. Selezionare Mod. scena e premere per entrare nel sottomenu.
- 4. Selezionare una modalità.
- 5. Premere OK(OK) per applicare la modalità selezionata.



Utilizzare il controllo di navigazione a 4 tasti per spostarsi nelle voci del menu.

# 3. Tirar fotos

Esta câmara foi desenhada para tirar fotos de forma simples e rápida. A sua função de modo automático optimizará as configurações internas para tirar fotos com facilidade. Esta câmara tem também modos e funções adicionais que expandem as capacidades do utilizador mais experiente.

- 1. Ligue a câmara premindo o **botão de Alimentação** Dever.
- Enquadre a foto com a utilização dos colchetes de delimitação de focagem no monitor LCD. Veja a ilustração à direita.





- 3. Premindo ligeiramente o botão do Obturador até metade iniciará a focagem e ajustes automáticos até ao nível de exposição. Quando a câmara concluir com sucesso a rotina automática, o colchete de focagem ficará verde. Se a focagem automática e rotina de exposição não forem bem sucedidas, o colchete ficará vermelho. Se isto ocorrer, liberte simplesmente o obturador e repita este passo até que o colchete fique verde. Em algumas situações, a iluminação e o contraste podem ser insuficientes para a câmara concluir com sucesso a focagem automática e rotina de nível de exposição. Se isto ocorrer, tente usar uma iluminação mais adequada.
- Premindo o botão do Obturador D totalmente tirará a foto. Se tirar a foto quando o colchete estiver vermelho, a focagem e a exposição podem não estar correctas.

Quando o ícone de aviso com a informação de que a câmare tremeu 🕅 aparecer, segure a câmara com firmeza, com os seus braços ao seu lado ou use um tripé para estabilizar a câmara e evitar imagens sem nitidez.

O Menu Funções é usado para ajustar rapidamente as configurações básicas de captura nos modos de Foto e Vídeo. No modo Foto, o menu Funções apresenta os últimos 6 modos gravação usados e permite alterar as configurações de resolução e gualidade de compressão de ficheiros (podem estar disponíveis os modos Compensação EV, Equilíbrio Branco Automático (AWB), configurações ISO, Medição e Cor para diferentes modos de gravação). No modo Vídeo, o menu Funções apresenta e permite alterar a configuração de resolução de vídeo, AWB, Medição e Cor.



- Prima o botão **FUNC** da sua câmara para abrir o Menu Funções.
- Prima novamente o botão FUNC para fechar o menu.
- A barra de Menu exibe o estado actual das configurações da câmara. Apenas as funções disponíveis para as configurações são exibidas como ícone na barra de menu.
- As opcões disponíveis para cada item da barra de menu são mostrados nas opcões de menu.
- •Use a tecla 🖏 ou 🛱 para percorrer as selecções do menu e de seguida prima o **botão**

para quardar e aplicar as alterações. OK ( OK



Opcões do Menu

# 5. Reprodução

Reproduz as imagens estáticas, clipes de vídeo e áudio no ecrã LCD.

#### Visualizar em Navegação Individual

O modo de navegação individual exibe a imagem uma por uma no monitor LCD. Para visualizar imagens/filmes/clipes de áudio, siga os passos abaixo.

- 1. Seleccionar o modo de Reprodução
- O monitor LCD exibe uma imagem. Para entender os ícones e outras informações no ecrã veja "Layout do ecrã no modo Foto".



#### Imagem Estática

- 3. Use as teclas 🏶 ou 🍹 para ver a imagem/vídeo/áudio anterior/seguinte.
- 4. Para reproduzir um clipe de áudio ou filme, prima o **botão OK**

### 6. Usar o Menu Configurações

Pode aceder ao menu Configurações se estiver no modo de Gravação ou de Reprodução.

O menu Configurações permite configurar ajustes gerais na câmara.

- Para ir para o menu Configuração:
- Prima o botão do Menu para abrir o Menu Gravar/Reprodução.
- Use as teclas v ou para mudar o separador do menu para o menu Configuração.
- 3. Use as teclas O ou S ou selecções do menu.
- Para seleccionar um item, prima o botão OK OK or a tecla 4.



- Altere as configurações do submenu com a utilização do controlo de navegação de 4 direcções.
- 6. Prima o **botão OK**  $\bigcirc$  para guardar e aplicar as configurações.

### Obter Ajuda

Caso tenha alguma dúvida sobre apoio técnico ou a sua Câmara Digital HP necessite de assistência técnica dentro do período de garantia, entre em contacto com o local original da compra ou com um revendedor autorizado HP no seu país. Se o serviço não estiver disponível nestes locais, entre em contacto com um representante da garantia do produto da marca HP da lista de contactos de apoio fornecida abaixo. A assistência técnica irá auxiliá-lo na solução do problema e, se necessário, irá emitir um número de Autorização de Devolução de Material (RMA) para substituir o seu Produto da Marca HP. Para solicitações de garantia é preciso fornecer uma cópia da nota de compra, com a data da compra original, como prova de compra e também o número do RMA emitido. Os custos de envio serão de sua responsabilidade quando enviar o produto para a assistência técnica. A assistência técnica fornecerá um endereço e será também de sua responsabilidade qualquer custo de envio para o centro de serviços de garantia. Assim que o seu produto for recebido por este centro de assistência, uma unidade de substituição ser-lhe-á remetida, normalmente no prazo de 5 dias úteis.

Contacto/Telefone do Apoio:					
Idioma	Contacto/Telefone do Apoio:				
中文	simp.chinese@hpodd.com				
	trad.chinese@hpodd.com				
Alemão	deutsch@hpodd.com				
Holandês	hollands@hpodd.com				
Inglês	english@hpodd.com				
Espanhol	espanol@hpodd.com				
Francês	francais@hpodd.com				
Italiano	italiano@hpodd.com				
日本語	nippon@hpodd.com				
한국어	korean@hpodd.com				
Português	portugues@hpodd.com				
Sueco	svensk@hpodd.com				

Contacto/Telefone do Apoio:							
País		Idioma		Número			
Região da Europa (EMEA)							
Bélgica	Bélgica		Holandês e Alemão		+ 32 2700 1724		
Francês		Francês		+ 33 171230454			
Alemanha	Alemanha		Alemão		+ 49 6950073896		
Irlanda	Irlanda		Inglês		+ 353 1850882016		
Itália	Itália		Italiano		+ 39 269682189		
Países Baixos	Países Baixos		Holandês		+ 31 202015093		
Espanha	Espanha		Espanhol		+ 34 914533458		
Suíça		Alemão/Francês/ Italiano		+ 41 18009686			
RU	RU		Inglês		+ 44 2073652400		
América do Norte							
Estados Unidos	Estados Unidos		Inglês		1.866.694.7633		
Canadá	Canadá		Inglês e Francês		1.866.694.7633		
País	Idio	oma	Cidade		Número		
			Cidade do México		52.55.1204.8185		
México	Espa	anhol	Guadalajara		52.33.1031.3872		
			Monterrey		52.81.1107.2639		
Venezuela	Espa	anhol	Caracas		58.212.335.4574		
Colômbia	Espa	anhol	Perú		57.1.508.2325		
Perú	Espa	anhol	Lima		51.1.705.6232		
Chile	Espa	anhol	Santiago		55.11.5504.6633		
Brasil	Arge	entina	São Paulo		55.11.5504.6633		
Argentina	Espanhol		Buenos Aires		54.11.6091.2399		

Lees voor meer details over de werking van de camera en foutopsoring de Gebruikershandleiding die zich bevindt op de cd-rom die bij uw camera geleverd wordt, of ga naar **http://www.hp.com/support** en download daar de pagina voor de cameraondersteuning.Tour of Your HP Camera

# Overzicht van de camera

#### Vooraanzicht



- 1. Flitser
- 2. Zelfontspanner-LED/AF-hulplamp
- 3. Lens
- 4. Microfoon

#### Achteraanzicht



- 5. LCD-scherm
- 6. Zoomknoppen
- 7. LED-indicator
- 8. Menuknop
- 9. Functie-/Verwijderknop
- 10.OK-knop/4-weg-navigatiebesturing
- 11.Afspeelknop

#### Bovenaanzicht



- 12.Stabilisatieknop
- 13.Luidsprkr
- 14.Sluiterknop
- 15.Power-knop

#### Onderaanzicht



16.Schroefgat voor statief17.Batterijvak18.SD-kaartvak

#### **Rechter-/linkeraanzicht**





19.Usb-poort 20.Ring voor riem

Ð

### 1. Aan de slag De camerariem bevestigen

Om het risico van laten vallen van de camera te reduceren, wordt ten zeerste aanbevolen om de meegeleverde camerariem te bevestigen en te gebruiken.

#### De batterijen plaatsen

Volg deze instructies om de batterijen in het batterijcompartiment te plaatsen.

- Wanneer er al batterijen geplaatst zijn, zorg er dan voor dat de camera uitgeschakeld is voordat u batterijen verwijdert en opgeladen of nieuwe batterijen plaatst.
- 2. Open het batterijvak aan de onderzijde van de camera, zoals op de afbeelding staat.





3. Plaats de batterijen in de juiste richting in het vak, zoals op de afbeelding staat.



4. Sluit en vergrendel het batterijvak.



#### Een SD/SDHC-geheugenkaart plaatsen

Het wordt ten zeerste aanbevolen om het geheugen van de camera uit te breiden door een SD- of SDHCgeheugenkaart te plaatsen. Deze geheugenkaarten zijn verkrijgbaar bij de meeste winkels en op de meeste onlinelocaties.

- Controleer of de camera uitstaat voordat u verdergaat. Wanneer u de geheugenkaart plaatst terwijl de camera aanstaat, kunnen zowel de kaart als de camera beschadigd raken.
- 2. Open het geheugenkaartvak aan de onderkant van de camera.
- Plaats de SD/SDHC-kaart in de geheugenkaartsleuf met de metalen contactpunten naar de achterkant van de camera gericht, zoals onderstaand staat aangegeven.



5. Sluit het geheugenkaartvak.





#### - Zo verwijdert u de SD/SDHC-kaart

- Controleer of de camera uitstaat voordat u verdergaat. Wanneer u de geheugenkaart verwijdert terwijl de camera aanstaat, kunnen zowel de kaart als de camera beschadigd raken.
- 2. Open het geheugenkaartvak.
- 3. Druk voorzichtig op de kaart totdat die klikt en uit zijn positie naar buiten schuift.
- 4. Verwijder de kaart voorzichtig.



### 2. Begininstellingen

Wanneer de camera voor de eerste keer wordt ingeschakeld, dient u de taal voor de display en de datum en de tijd in te stellen.

#### De taal instellen

- 1. Gebruik de 4-wegnavigatiebesturing om door de selecties te bladeren.
- 2. Markeer de gewenste taal en druk op de **OK-knop** (OK) om een selectie te maken.

#### Datum en tijd instellen

- Gebruik de 4-wegnavigatie om door de selecties te bladeren en de instellingswaarden te wijzigen.
- Druk op de **OK-knop** OK als u klaar bent. Daarmee zullen de instellingen van datum en tijd worden opgeslagen.
- 3. Indien nodig drukt u nog eens op de **Menuknop** menu om het menu te sluiten.

Op dat moment worden de camera-instellingen in de automatische standaardmodus gezet en is de camera gereed om foto's en video's te maken.

### Modi

Deze camera heeft een modusschakelaar met twee posities. De verschillende modi zijn:



#### Opnamemodus

- Stel de Opnamemodus in om foto's, video's en audiofragmenten te maken.
- De Opnamemodus kan verder nog in verschillende standen worden gezet zoals auto, video en scèneselectie. Zie onderstaand "Opnamemodus-opties selecteren".

De Opnamemodus wordt standaard geselecteerd wanneer de Power-knop gebruikt wordt om de camera in te schakelen. Wanneer u uw camera aanzet met gebruik van de Powerknop zal die automatisch in de scènemodus gezet worden.

#### Afspeelmodus

• Zet uw camera in de Afspeelmodus zodat u gemaakte foto's kunt bekijken en bewerken en video's en audiofragmenten kunt afspelen. U kunt in deze modus ook een spraakmemo aan foto's toevoegen.

#### - Schakelen tussen de Opnamemodus en de afspeelmodus

In de Opnamemodus drukt u op de Afspeelknop om te schakelen naar de Afspeelmodus. In de afspeelmodus drukt u op de Afspeelknop om terug te schakelen naar de Opnamemodus.

#### **Opnamemodus-opties selecteren**

- 1. Stel de cameramodus in de Opnamemodus.
- 2. Druk op **MENU** om het Scènemodusmenu te openen.
- 3. Selecteer Opnamemodus en druk dan op enter om toegang te krijgen tot het submenu.
- 4. Selecteer een modus.
- 5. Druk op de **OK-knop** (OK) om de geselecteerde modus in te schakelen.



Gebruik de 4-wegnavigatiebesturing om door de menuselecties te bladeren.

# 3. Foto's maken

Deze camera is ontworpen om het maken van foto's tot een eenvoudige en snelle handeling te maken. De Automatische modus zal de interne instellingen optimaliseren, zodat de camera in de meeste situaties op eenvoudige wijze foto's maken kan. Deze camera heeft eveneens aanvullende modi en functies waardoor de mogelijkheden voor de meer ervaren gebruiker groter worden.

- 1. Zet de camera aan door te drukken op de **Power-knop** Power.
- 2. Zet het beeld in de zoeker met behulp van het scherpstelkader op het LCD-scherm.





- 3. Door de Sluiterknop voorzichtig half in te drukken zal het automatisch scherp stellen beginnen en zullen de aanpassingen gemaakt worden voor het juiste niveau van belichting. Wanneer de camera deze automatische procedure heeft beëindigd, zal het scherpstelkader groen worden. Wanneer de automatische scherpstel- en belichtingsprocedure niet succesvol is verlopen, zal het scherpstelkader rood worden. Wanneer dat gebeurt, laat u eenvoudig de sluiterknop los en herhaalt u deze stap totdat het scherpstelkader groen wordt. In sommige situaties kan er te weinig licht en contrast zijn zodat de camera de procedure van automatische scherpstelling en instelling van het belichtingsniveau niet succesvol kan beëindigen. Wanneer dat gebeurt, kunt u het proberen met meer licht.
- 4. Door de Sluiterknop helemaal in te drukken, zal de foto gemaakt worden. Wanneer u de foto maakt terwijl het scherpstelkader rood is, kan het zijn dat de scherpstelling en belichting niet correct zijn.

Als het pictogram trillingswaarschuwing  $\Re^{0}$  verschijnt, houdt u de camera stevig vast, met uw armen aan de zijkant van uw lichaam of gebruikt u een statief om de camera te stabiliseren om het risico dat de foto's niet scherp worden, te verminderen.
## 4. Het Functiemenu gebruiken

Het Functiemenu wordt gebruikt om vastleginstellingen aan te passen in de Foto- en Videomodus. In Fotomodus laat het Functiemenu de 6 laatst gebruikte scènemodi zien en laat u eveneens wijzigingen aanbrengen in de instellingen voor resolutie en bestandscompressie (EV-compensatie, Automatische Witbalans (AWB), ISO-instellingen, Metingen en Kleurenmodus zijn wellicht beschikbaar voor de verschillende scènemodi). In de Videomodus wordt het functiemenu weergegeven en kunt u wijzigingen aanbrengen in de instellingen van de Videoresolutie, AWB, Meting en Kleurenmodus.



- Druk op de knop **FUNC** van uw camera om het Functiemenu te openen.
- Druk nogmaals op de knop **FUNC** om het menu te sluiten.
- De menubalk toont de actuele status van de camerainstellingen. Alleen de beschikbare functies voor de instellingen zijn zichtbaar als een pictogram op de menubalk.
- De beschikbare opties voor elk item op de menubalk staan in de Menu-opties.
- •Ga met **\$** of **\$** door de menukeuzes en druk op de **OK-knop** OK om de wijzigingen op te slaan en toe te passen.



Menu-opties

## 5. Afspelen

Speel foto's, video's en geluidsfragmenten af op het LCD-scherm.

### Bekijk in de Enkelvoudige Navigatie

In de modus Enkelvoudige navigatie komen de beelden één voor één op het LCD-scherm. Om de foto's/video's/geluidsfragmenten te bekijken, volgt u onderstaande stappen.

- 1. Schuif de Modusknop in de Afspeelmodus
- 2. Op het LCD-scherm verschijnt een beeld. Voor meer informatie over de pictogrammen en andere zaken op het scherm, zie "Schermindeling van de fotomodus"



- 3. Gebruik de toets 🏶 of 🕏 om de/het vorige/volgende foto/video/geluidsfragment te bekijken.
- 4. Om een film of een geluidsfragment af te spelen, drukt u op de **OK-knop**

### 6. Het menu Instellingen gebruiken

U kunt het menu Instellingen openen in de Opnamemodus of Afspeelmodus.

In het menu Instellingen kunt u algemene instellingen van de camera veranderen.

#### - Zo gaat u naar het menu Instellingen:

- 1. Druk op de **Menuknop** om het menu Opnemen/afspelen te openen.
- Gebruik de toets of form naar het tabblad te gaan boven in het scherm van het Instellingen menu.
- 3. Use the keys to move through the menu selections.
- 4. Gebruik de toets O of O om door de beschikbare keuzes te lopen.
- 5. Selecteer een item door te drukken op de **OK-knop**  $^{(OK)}$  of **4** -toets.
- 6. Verander de instellingen van een submenu met de 4-weg navigatiebesturing.
- 7. Druk op de **OK-knop**  $^{OK}$  om de instellingen op te slaan en toe te passen.

n 🖌	
Geluiden	>
Stroombesp.	
LCD Opslaan	ON
Datum & tijd	
Taal	09
⇒ Selecteren Menu Slu	iten

# Hulp

Mocht u een technische vraag hebben of uw HP Digitale Camera moet tijdens de garantie gerepareerd worden, neem dan contact op met de winkel waar u het product gekocht heeft of met een bevoegde HP verkoper in uw land. Indien de service op deze locaties niet beschikbaar is, neemt u contact op met een garantie-agent van het merkproduct HP uit de support contactlijst hieronder. Een service-agent zal met u samenwerken om uw probleem op te lossen en indien noodzakelijk een RMA (Return Material Authorization) nummer verstrekken om uw HP Product te vervangen. Voor garantieclaims moet u een kopie van uw originele gedateerde verkoopbon als aankoopbewijs en het uitgegeven RMA nummer overleggen. U bent verantwoordelijk voor de verzendkosten indien het product naar het servicecentrum verzonden moet worden. De service-agent zal u een adres geven en u bent tevens verantwoordelijk voor verzendkosten naar het garantie service-centrum. Zodra uw product door dit servicecentrum ontvangen is, zal er gewoonlijk binnen 5 werkdagen een vervangend toestel naar u verstuurd worden.

Contact/telefonische ondersteuning:			
Taal	Contact/telefonische ondersteuning:		
中文	simp.chinese@hpodd.com		
42	trad.chinese@hpodd.com		
Deutsch	deutsch@hpodd.com		
Nederlands	hollands@hpodd.com		
English	english@hpodd.com		
Español	espanol@hpodd.com		
Français	francais@hpodd.com		
Italiano	italiano@hpodd.com		
日本語	nippon@hpodd.com		
한국어	korean@hpodd.com		
Português	portugues@hpodd.com		
Svenska	svensk@hpodd.com		

Contact/telefonische ondersteuning:							
Land		Taal		Nummer			
Europese regio(	Europese regio(EMEA)						
België		Nederlands/ Deutsch		+ 32 2700 1724			
Deutschland		Deutsch		+ 49 6950073896			
España		Español		+ 34 914533458			
France		Français		+ 33 171230454			
Ireland		English		+ 353 1850882016			
Italia		Italiano		+ 39 269682189			
Nederland		Nederlands		+ 31 202015093			
Schweiz	Schweiz		Deutsch/ Français/ Italiano		+ 41 18009686		
UK	UK		English + 4		44 2073652400		
North America	North America						
United States	United States		English		1.866.694.7633		
Canada		English en Français		1.866.694.7633			
Land	Land Taal		Stad		Nummer		
			Mexico City		52.55.1204.8185		
México	Espa	iñol	Guadalajara		52.33.1031.3872		
			Monterrey		52.81.1107.2639		
Venezuela	Venezuela Espa		Caracas		58.212.335.4574		
Colombia Espa		iñol	Bogota		57.1.508.2325		
Perú Espa		iñol	Lima		51.1.705.6232		
Chile Espa		iñol	Santiago		55.11.5504.6633		
Brasil Portu		uguês	Sao Paolo		55.11.5504.6633		
Argentina Espa		nñol	Buenos Aires		54.11.6091.2399		

Więcej informacji na temat aparatu fotograficznego i rozwiązywania problemów, znajdziesz w Instrukcji Obsługi na dysku CDROM, dołączonym do aparatu. Możesz także odwiedzić stronę **http://www.hp.com/support** i pobrać ją ze strony wsparcia aparatu.

## Wygląd aparatu

#### Widok z przodu



#### Widok z tyłu

- 1. Lampa błyskowa
- Dioda samowyzwalacza/lampka pomocnicza automatycznego ustawiania ostrości (AF)
- 3. Obiektyw
- 4. Mikrofon



- 5. Wyświetlacz LCD
- 6. Przyciski zoomu
- 7. Wskaźnik diodowy
- 8. Przycisk menu
- 9. Przycisk funkcji/usuwania
- 10. Przycisk OK/4 przyciski nawigacji
- 11.Przycisk odtwarzania

#### Widok z góry



#### Widok z dołu

- 12. Przycisk Stabilizator
- 13.Głośnik
- 14.Spust migawki
- 15.Przycisk POWER



- 16.Gwintowany otwór na statyw
- 17. Komora baterii
- 18.Komora karty SD

#### Widok z lewej/prawej strony





19.Gniazdo USB 20.Zaczep na pasek

Ð

### 1. Pierwsze kroki Mocowanie paska do aparatu

Aby zmniejszyć ryzyko upuszczenia aparatu, zaleca się przymocowanie do niego i używanie paska załączonego w opakowaniu.

### Wkładanie baterii

Aby włożyć baterie do komory baterii, wykonaj poniższe instrukcje.

- Jeśli baterie są już włożone, przed ich wyjęciem i włożeniem nowych lub naładowanych należy wyłączyć aparat.
- 2. Otwórz komorę baterii na spodzie aparatu, jak pokazano na rysunku.







3. Włóż baterie do komory we właściwym kierunku, zgodnie z rysunkiem.



4. Zamknij i zablokuj komorę baterii.



### Wkładanie karty pamięci SD/SDHC

Zdecydowanie zaleca się powiększenie pamięci aparatu poprzez włożenie karty pamięci SD lub SDHC. Karty takie można nabyć w większości konwencjonalnych i internetowych sklepów.

- Przed rozpoczęciem wyłącz aparat. Wkładanie karty pamięci do włączonego aparatu może doprowadzić do uszkodzenia karty lub aparatu.
- 2. Otwórz komorę karty pamięci na spodzie aparatu.
- Włóż kartę SD/SDHC do gniazda karty pamięci tak, aby metalowe stykibyły skierowane w stronę tyłu aparatu, jak pokazano poniżej.



- Wepchnij kartę SD/SDHC do gniazda, aż zaskoczy na miejscu. Jeśli karta nie zaskoczy, powtórz poprzedni krok, upewniając się, że kierunek wkładania karty jest prawidłowy.
- 5. Zamknij komorę karty pamięci.



Tylko karty SD/SDHC klasy 6 (o wysokiej prędkości) obsługują funkcję nagrywania wideo z rozdzielczością 720p.

#### - Aby wyjąć kartę SD/SDHC

- Przed rozpoczęciem wyłącz aparat. Wyjmowanie karty pamięci z włączonego aparatu może doprowadzić do uszkodzenia karty lub aparatu.
- 2. Otwórz komorę karty pamięci.
- Delikatnie popchnij kartę, aż usłyszysz kliknięcie i karta zostanie zwolniona.
- 4. Ostrożnie wysuń kartę.



## 2. Ustawienia początkowe

Po pierwszym włączeniu aparatu należy ustawić język wyświetlacza oraz datę i godzinę.

#### Ustawianie języka

- 1. Aby przemieszczać się po opcjach, użyj 4 przycisków kierunkowych.
- 2. Zaznacz żądany język i naciśnij **przycisk OK**<sup>(OK)</sup>, aby go wybrać.

#### Ustawianie daty i czasu

- Przy użyciu 4 przycisków kierunkowych przechodź do poszczególnych pozycji i odpowiednio zmieniaj wartości.
- 2. Po zakończeniu naciśnij **przycisk OK** (OK). Ustawiona data i czas zostaną zapisane.
- 3. W razie potrzeby naciśnij **przycisk Menu** , aby zamknąć menu.

Aparat jest teraz ustawiony na domyślny tryb automatyczny i jest gotowy do fotografowania i nagrywania filmów.

### Tryby

Aparat posiada przełącznik umożliwiający wybór dwóch trybów. Dostępne tryby to:



#### Tryb rejestrowania

- Tryb rejestrowania umożliwia fotografowanie oraz nagrywanie filmów i plików dźwiękowych.
- W trybie rejestrowania dostępnych jest wiele różnych opcji, takich jak tryb automatyczny, nagrywanie filmów lub wybór sceny. Patrz "Wybieranie opcji trybu rejestrowania".

Tryb rejestrowania jest domyślnie wybierany po włączeniu aparatu przyciskiem POWER. Oznacza to, że po naciśnięciu przycisku POWER w celu włączenia aparatu, automatycznie zostanie ustawiony tryb rejestrowania.

#### Tryb odtwarzania

 W trybie odtwarzania można przeglądać i edytować zapisane zdjęcia, a także odtwarzać filmy i pliki dźwiękowe. Możliwe jest także przypisanie notatki głosowej do dowolnego zdjęcia.

#### - Przełączanie pomiędzy trybem rejestrowania a trybem odtwarzania

Aby przełączyć z trybu rejestrowania na tryb odtwarzania, naciśnij przycisk odtwarzania. Aby przełączyć z trybu odtwarzania z powrotem na tryb rejestrowania, naciśnij przycisk odtwarzania.

#### Wybieranie opcji trybu rejestrowania

- 1. Ustaw aparat na tryb rejestrowania.
- 2. Naciśnij przycisk **MENU** , aby uruchomić menu trybu rejestrowania.
- 3. Wybierz tryb rejestrowania, a następnie naciśnij przycisk, aby wejść do podmenu.
- 4. Wybierz tryb.
- 5. Naciśnij **przycisk OK** (OK), aby zastosować wybrany tryb.



Aby przemieszczać się po opcjach menu, użyj 4 przycisków kierunkowych.

# 3. Fotografowanie

Aparat ten został stworzony z myślą o uczynieniu fotografowania prostym i szybkim. Tryb automatyczny optymalizuje ustawienia wewnętrzne, dzięki czemu w większości sytuacji można w łatwy sposób wykonywać zdjęcia. Aparat oferuje także dodatkowe tryby i funkcje dla bardziej zaawansowanych użytkowników, które rozszerzają dostępne możliwości.

- 1. Włącz aparat przyciskiem POWER POWER.
- 2. Wykadruj zdjęcie, korzystając z ramki ostrości na ekranie LCD.





- 3. Lekkie naciśnięcie spustu migawki do połowy spowoduje automatyczne ustawienie ostrości i dostosowanie poziomu ekspozycji. Jeśli proces ten się powiedzie, ramka ostrości zmieni kolor na zielony. Jeśli automatyczne ustawianie ostrości i ekspozycji się nie powiedzie, ramka stanie się czerwona. W takiej sytuacji wystarczy zwolnić spust migawki i powtórzyć ten proces, aż ramka będzie zielona. W niektórych sytuacjach oświetlenie i kontrast mogą być niewystarczające do wykonania prawidłowej automatycznej regulacji ostrości i poziomu ekspozycji. W takich przypadkach należy użyć lepszego oświetlenia.
- 4. Naciśnięcie spustu migawki do końca spowoduje zrobienie zdjęcia. W przypadku zrobienia zdjęcia, gdy ramka jest czerwona, jego ostrość i ekspozycja mogą nie być prawidłowe.

 $\circledast$  Gdy wyświetlana jest ikona ostrzegająca o drganiu aparatu , trzymaj aparat w stabilnej pozycji, podpierając się na łokciach, lub użyj statywu, aby uniknąć rozmazanych zdjęć.

## 4. Korzystanie z menu funkcji

Menu funkcji umożliwia szybkie dostosowanie podstawowych funkcji w trybie zdjęć i filmu. W trybie zdjęć menu funkcji zawiera 6 ostatnio używanych trybów rejestracji i pozwala na zmienianie ustawień rozdzielczości i jakości/ kompresji plików (w zależności od trybu rejestracji dostępne mogą być ustawienia kompensacji ekspozycji, automatycznego balansu bieli (AWB), ISO, pomiaru i trybu kolorów). W trybie wideo menu funkcji zawiera i umożliwia modyfikowanie ustawień rozdzielczości wideo, automatycznego balansu bieli (AWB), pomiaru i trybu kolorów.



- Aby wyświetlić menu funkcji, naciśnij przycisk FUNC na aparacie.
- Aby zamknąć menu, naciśnij ponownie przycisk FUNC.
- Pasek menu pokazuje aktualny stan ustawień aparatu. Na pasku menu wyświetlane są tylko ikony dostępnych funkcji ustawień.
- Opcje dostępne w obrębie danej pozycji z paska menu są widoczne w obszarze opcje menu.
- Aby przemieszczać się po pozycjach menu, użyj przycisków 🏶 i 🍫 a aby zapisać i

zastosować wprowadzone zmiany, naciśnij przycisk OK OK



### 5. Odtwarzanie

Na wyświetlaczu LCD można odtwarzać zdjęcia, filmy i pliki dźwiekowe.

#### Przeglądanie w trybie pojedynczych plików

W trybie pojedynczych plików obrazy są wyświetlane na ekranie LCD pojedynczo. Aby odtwarzać zdjęcia/filmy/pliki dźwiękowe, wykonaj poniższe czynności.

- 1. Przesuń przełącznik trybu na tryb odtwarzania 📇
- 2. Na ekranie LCD zostanie wyświetlony obraz. Aby poznać znaczenie ikon i innych informacji ekranowych, zob. "Układ ekranu w trybie zdjęć".



- 3. Aby przejść do następnego/poprzedniego zdjęcia/filmu/pliku dźwiękowego, naciśnij przycisk 🖤 lub 🗲 .
- (ок) 4. Aby odtworzyć film lub plik dźwiękowy, naciśnij **przycisk OK**

### 6. Korzystanie z menu ustawień

Menu ustawień można wyświetlić zarówno w trybie fotografowania/nagrywania, jak i w trybie odtwarzania.

W menu ustawień można skonfigurować ogólne ustawienia aparatu.

#### - Aby wejść do menu ustawień:

- Naciśnij przycisk menu naby wyświetlić menu fotografowania/nagrywania lub odtwarzania.
- Przy użyciu przycisków Si i przejdź do karty menu Ustawienia w górnej części ekranu.
- 4. Aby wybrać opcję, naciśnij **przycisk OK** ok lub przycisk **4**.
- 5. Aby zmienić ustawienia podmenu, użyj 4 przycisków kierunkowych.
- 6. Aby zapisać i zastosować ustawienia, naciśnij przycisk OK <sup>OK</sup>.

	i i k		
l	Dźwięki	>	1
	Oszcz. energ	g. 🕄 🕅	
	Zapisz LCD	ON	
	Data i czas		
	Język	c-2	
	♦ Wybierz	Menu Wyjście	

## Pomoc

Jeśli masz jakiekolwiek pytania natury technicznej lub twój aparat fotograficzny HP musi zostać oddany do serwisu w trakcie trwania okresu gwarancyjnego, skontaktuj się z oryginalnym punktem sprzedaży lub autoryzowanym sprzedawcą HP w swoim kraju. Jeśli w twoim miejscu zamieszkania nie ma serwisu, skontaktuj się z agentem gwarancyjnym Firmowych Produktów HP z poniższej listy. Pracownik serwisu pomoże ci rozwiązać problem i jeśli to konieczne, wyda numer RMA (Return Material Authorization), uprawniający do wymiany twego Firmowego Produktu HP. Przy składaniu reklamacji gwarancyjnej zostaniesz poproszony o dostarczenie kopii dowodu zakupu i wydanego numeru RMA. Opłaty pocztowe za odesłanie sprzętu do serwisu ponosisz ty. Pracownik serwisu poda ci adres, a wszystkie koszty przesłania sprzętu zastępczy na ogół w ciągu 5 roboczych dni od chwili otrzymania twojego urządzenia.

Pomoc techniczna - kontakt/telefon:				
Język	Pomoc techniczna - kontakt/telefon:			
Chiński	simp.chinese@hpodd.com			
CHILISKI	trad.chinese@hpodd.com			
Niemiecki	deutsch@hpodd.com			
Holenderski	hollands@hpodd.com			
Angielski	english@hpodd.com			
Hiszpański	espanol@hpodd.com			
Francuski	Francais@hpodd.com			
Włoski	italiano@hpodd.com			
Japoński	nippon@hpodd.com			
Koreański	korean@hpodd.com			
Portugalski	portugues@hpodd.com			
Szwedzki	svensk@hpodd.com			

Kontakt/pomoc telefoniczna:							
Kraj	Kraj		Język		Numer		
Region Europy (	Region Europy (EMEA)						
België		Nederlandsk/	Deutsch	+ 32 2700 1724			
Deutschland		Deutsch		+ 49 6950073896			
España		Español		+ 34 914533458			
France		Français		+ 33 171230454			
Ireland		English		+ 353 1850882016			
Italia		Italiano		+ 39 269682189			
Nederland		Nederlandsk		+ 31 202015093			
Schweiz	Schweiz		Deutsch/Français/Italiano		+ 41 18009686		
UK	UK		English		+ 44 2073652400		
North America	North America						
United States	United States		English		1.866.694.7633		
Canada		English/Français		1.866.694.7633			
Kraj	raj Język Miasto		Miasto		Numer		
			Mexico City		52.55.1204.8185		
México	Espa	añol	Guadalajara		52.33.1031.3872		
			Monterrey		52.81.1107.2639		
Venezuela	Venezuela Espa		Caracas		58.212.335.4574		
Colombia	Colombia Espa		Bogota		57.1.508.2325		
Perú Espa		añol	Lima		51.1.705.6232		
Chile Espa		añol	Santiago		55.11.5504.6633		
Brasil Port		uguês	Sao Paolo		55.11.5504.6633		
Argentina Espa		añol	Buenos Aires		54.11.6091.2399		

P/N: 7525C00256A